



PARASOL

NL – Handleiding – Parasol

EN – User manual – Parasol

FR – Manuel d'utilisation – Parasol

DE – Benutzerhandbuch – Sonnenschirm

ES – Manuel de instrucciones – Sombrilla

IT – Manuale utente – Ombrellone

PO – Podręcznik użytkownika – Parasol

SE – Användarmanual – Parasoll

LG558

LG559

LG560



Lees de instructies – Please read the manual – Veuillez lire ce mode d'emploi – Bitte lesen Sie das Benutzerhandbuch – Por favor, lea el manual – Sei pregato di leggere il manuale – Prosimy o przeczytanie instrukcji obsługi – Läs gärna manualen

NL – Handleiding	4
Voorwoord	4
1. Introductie	5
2. Veiligheid	7
3. Instructies voor gebruik	9
4. Onderhoud en reiniging	10
5. Opslag	10
6. Weggoaien en recyclen	10
7. Symbolen	11
8. Disclaimer	11
EN – User manual	12
Foreword	12
1. Introduction	13
2. Safety	15
3. Instructions for use	17
4. Maintenance and cleaning	18
5. Storage	18
6. Disposal and recycle	18
7. Symbols	19
8. Disclaimer	19
FR – Manuel d’utilisation	20
Avant-propos	20
1. Introduction	21
2. Sécurité	23
3. Mode d’emploi	25
4. Entretien et nettoyage	26
5. Stockage	26
6. Élimination et recyclage	26
7. Symboles	27
8. Clause de non-responsabilité	27
DE – Benutzerhandbuch	28
Vorwort	28
1. Einleitung	29
2. Sicherheit	31
3. Betriebsanleitung	33
4. Wartung und Reinigung	34
5. Lagerung	34
6. Entsorgung und Recycling	34
7. Symbole	35
8. Haftungsausschluss	35

ES – Manuel de instrucciones	36
Prólogo	36
1. Introducción	37
2. Seguridad	39
3. Instrucciones de uso	41
4. Mantenimiento y limpieza	42
5. Almacenamiento	42
6. Eliminación y reciclaje	42
7. Símbolos	43
8. Descargo de responsabilidad	43
IT – Manuale utente	44
Premessa	44
1. Introduzione	45
2. Sicurezza	47
3. Istruzioni per l'uso	49
4. Manutenzione e Pulizia	50
5. Immagazzinamento	50
6. Smaltimento e riciclaggio	50
7. Simboli	51
8. Disclaimer	51
PO – Podręcznik użytkownika	52
Przedmowa	52
1. Wprowadzenie	53
2. Bezpieczeństwo	55
3. Instrukcja użytkowania	57
4. Konserwacja i czyszczenie	58
5. Przechowywanie	58
6. Utylizacja i recykling	58
7. Symbole	59
8. Zastrzeżenie	59
SE – Användarmanual	60
Förord	60
1. Introduktion	61
2. Säkerhet	63
3. Bruksanvisningar	65
4. Underhåll och rengöring	66
5. Förvaring	66
6. Bortskaffande och återvinning	66
7. Symboler	67
8. Ansvarsfriskrivning	67

NL – Handleiding



VOORWOORD

Over dit document

Deze handleiding bevat alle informatie voor correct, efficiënt en veilig gebruik van het product. Zorg ervoor dat je de instructies in deze handleiding volledig gelezen en begrepen hebt voordat je het product installeert of gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

Oorspronkelijke instructies

Deze handleiding is oorspronkelijk geschreven in het Nederlands. Alle andere talen zijn vertalingen van de oorspronkelijke Nederlandse handleiding.

Service en garantie

Indien je service of informatie nodig hebt omtrent je product, neem dan contact op met onze klantenservice via service@lifegoods.nl.

Wij verlenen 2 jaar garantie op onze producten. De klant dient een aankoopbewijs te kunnen tonen wanneer er beroep wordt gedaan op de garantie. Productdefecten moeten binnen 2 jaar na aankoopdatum worden gemeld bij ons. Let op, de garantie geldt niet: bij schade veroorzaakt door onjuist gebruik of reparatie; voor aan slijtage onderhevige onderdelen; voor gebreken waarvan de klant bij aankoop op de hoogte was; bij defecten door eigen schuld van de klant, bij schade door derden.

1. INTRODUCTIE

Bedankt dat je hebt gekozen voor een LifeGoods product! Volg altijd de veiligheidsvoorschriften voor veilig gebruik.

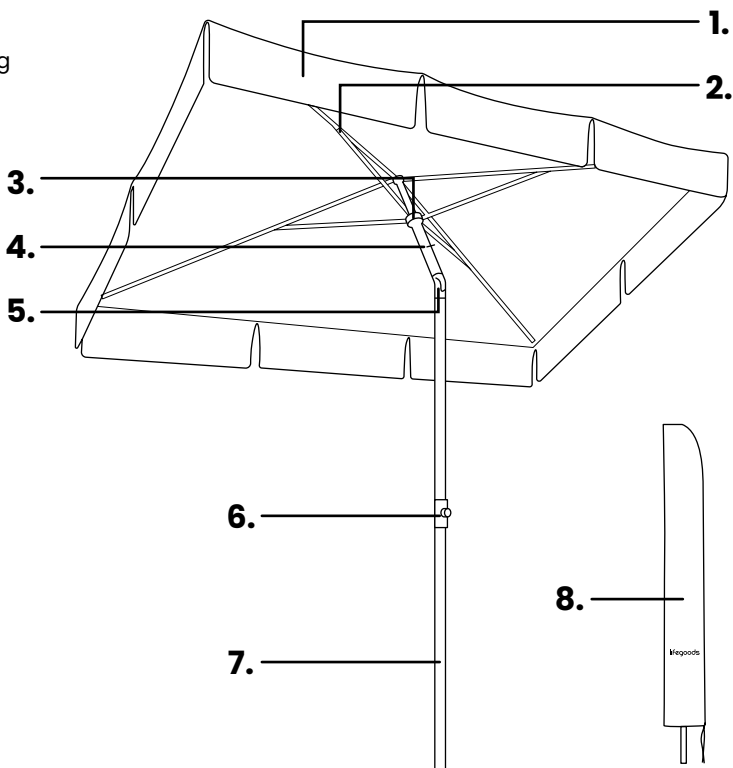
1.1. Beoogd gebruik

Met dit product heb je altijd een koeler plekje op zonnige dagen. Je kan de hoogte naar wens van 175 tot 235 cm verstellen. Ook kun je het doek tot 30° kantelen voor een optimale bescherming.

De leverancier is vrijgesteld van aansprakelijkheid voor enig letsel of schade veroorzaakt door het gebruik van het product buiten het beoogde gebruik ervan. Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor je veiligheid en garantie.

1.2. Productoverzicht

1. Doek
2. Rib
3. Handgreep
4. Veiligheidspin
5. Knop hoekverstelling
6. Knop hoogteverstelling
7. Stang
8. Hoes



1.3 Productspecificaties

Afmeting doek	200 x 125 cm
Hoogte	175 – 235 cm (verstelbaar)
Gewicht	2,8 kg
Stofdikte	180 g
Kleur	- LG558: Crème - LG559: Donkergrijs - LG560: Taupe - Hoes: Zwart
Materiaal	- Frame: Staal en plastic - Doek: Polyester - Hoes: Waterafstotend polyester
Diameter stang	- Bovenste stang: 2,8 cm - Onderste stang: 3,2 cm
Afmeting draagtas	147 x 12/18 cm
Kantelhoek	Tot en met 30°
Bedekte oppervlakte	2,5 m ²
UV-bescherming	50+
Aantal ribben	4

1.4. Overige eigenschappen

- Naar wens kantelbaar en in hoogte verstelbaar.
- Geleverd met een waterproof hoes.
- Geschikt voor balkon, tuin en terras.

1.5. Inhoud verpakking

Controleer of de inhoud van het pakket overeenkomt met de pakbon wanneer je de verzending ontvangt. Licht je leverancier in als er onderdelen ontbreken. Lijkt het product beschadigd, dien dan onmiddellijk een klacht in bij de vervoerder en geef de leverancier een gedetailleerde beschrijving van de schade. Bewaar de beschadigde onderdelen en verpakking om je klacht te onderbouwen.

LifeGoods Parasol – Crème – Model LG558 – EAN 8720195258094

LifeGoods Parasol – Donkergrijs – Model LG559 – EAN 8720195258100

LifeGoods Parasol – Taupe – Model LG560 – EAN 8720195258117

1.6. Bijgevoegde accessoires

- 1x Handleiding
- 1x Hoes

2. VEILIGHEID



Let erop dat het verpakkingsmateriaal niet in handen komt van kinderen. Zij kunnen erin stikken!

Lees voor gebruik de handleiding en de veiligheidsinformatie zorgvuldig door. De leverancier is niet verantwoordelijk voor het niet opvolgen van de veiligheidsinformatie over het gebruik en de omgang met het product of schade aan eigendommen of persoonlijk letsel.

Neem altijd de volgende voorzorgsmaatregelen in acht wanneer je gebruik maakt van 'de Parasol', hierna te noemen 'het product'.

2.1. Algemeen

- Als dit de eerste keer is dat je het product gebruikt is het belangrijk om de handleiding en instructies zorgvuldig door te nemen.
- Als het product niet goed functioneert, gevallen of beschadigd is, gebruik het product dan niet en raadpleeg onze klantenservice.
- Controleer voor elk gebruik de onderdelen en accessoires op schade of slijtage (barsten/breuken) die het functioneren negatief kunnen beïnvloeden en vervang ze, als hiervan sprake is, door originele of door de fabrikant aanbevolen onderdelen en accessoires.
- Gebruik geen accessoires die niet aangeboden worden door de leverancier. Deze kunnen een gevaar vormen voor de gebruiker en het product beschadigen.
- Gebruik het product alleen voor de doeleinden aangegeven in deze handleiding.
- Haal het product niet uit elkaar, repareer en herstel het product niet. Dit kan schade aan het product aanbrengen. Voor de eigen veiligheid mogen deze onderdelen alleen vervangen worden door geautoriseerd onderhoudspersoneel. Stuur het product altijd naar een servicecentrum voor reparaties om schade en persoonlijk letsel te voorkomen.
- Let op de risico's en consequenties die verbonden zijn aan verkeerd gebruik van het product. Verkeerd gebruik van het product kan leiden tot persoonlijk letsel en schade aan het product.
- Verwijder voor het eerste gebruik al het verpakkingsmateriaal en eventuele stickers.
- Het product is alleen geschikt voor buitenshuis. Gebruik het product niet binnenshuis.
- Houd het product uit de buurt van open vuur, brandende sigaretten en andere warmtebronnen en/of hete oppervlakken.
- Houd het product uit de buurt van scherpe en puntige voorwerpen die het materiaal kunnen beschadigen.
- Vouw het product op en berg hem op als je hem niet gebruikt.
- Wees voorzichtig met de buisranden. Deze kunnen scherp zijn en persoonlijk letsel veroorzaken.
- Zorg ervoor dat alle onderdelen volledig en correct zijn gemonteerd voordat je het product gebruikt.

- Zorg ervoor dat er genoeg plek is om het product op te zetten en de onderdelen uit te stallen, voordat je het product opzet.
- Zorg ervoor dat het product droog is voordat je het in de draagtas stopt. Als het product nat wordt opgeborgen kan dit schimmel veroorzaken. Laat het product overdekt 24 uur openstaand drogen voordat je het opbergt.
- Laat het product niet continu in de zon of regen liggen. Het product kan bij langdurige blootstelling beschadigd raken.

2.2. Personen

- Dit product mag door kinderen vanaf 8 jaar en ouder worden gebruikt, mits ze goed worden begeleid en geïnformeerd zijn m.b.t. het veilig gebruik van het product en de mogelijke gevaren hiervan begrijpen. Het reinigen en onderhouden van het product mag niet door kinderen worden uitgevoerd, behalve als ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Het product mag gebruikt worden door mensen met een fysieke of mentale beperking, mits ze goed worden begeleid en geïnformeerd zijn m.b.t. het veilig gebruik van het product en de mogelijke gevaren hiervan begrijpen.
- Laat kinderen niet met het product spelen. Gebruik en bewaar het product buiten het bereik van kinderen.
- Laat niemand in of op het product klimmen, staan of er tegenaan klimmen, om persoonlijk letsel en schade aan het product te voorkomen.

2.3. Gebruik

- Zorg ervoor dat zich geen personen of voorwerpen in de buurt van het product bevinden als je deze open- of dichtvouwt. Open het product voorzichtig om schade aan het product en persoonlijk letsel te voorkomen.
- Bevestig niets aan het product. Dit kan schade veroorzaken aan het product.
- Controleer of de ribben niet gebogen zijn en vrij kunnen bewegen als je het product openvouwt. Dit kan het product beschadigen of voor persoonlijk letsel zorgen.
- Gebruik het product alleen als bescherming tegen de zon. Vouw en berg het product op als het waait, regent of sneeuwt.
- Gebruik het product niet bij harde wind, storm, onweer, harde regen, sneeuw, vrieskoud of ernstige weersomstandigheden. Dit kan het product beschadigen of voor persoonlijk letsel zorgen.
- Hang geen objecten aan het frame van het product. Het product kan hierdoor omvallen of ombuigen.
- Laat het product niet permanent opgezet blijven. Berg het product op als je het niet gebruikt om schade aan het product te voorkomen en de levensduur te verlengen.
- Plaats het product altijd op een stabiele, stevige en effen ondergrond.
- Plaats het product niet op plekken waar vaak schokken of trillingen voorkomen. Dit kan leiden tot omvallen van en/of schade aan het product.
- Zorg ervoor dat er niet in of om het product wordt gerookt. Dit kan brand en schade veroorzaken.
- Zorg ervoor dat het product volledig en correct uitgevouwen is voordat je het gebruikt.

3. INSTRUCTIES VOOR GEBRUIK

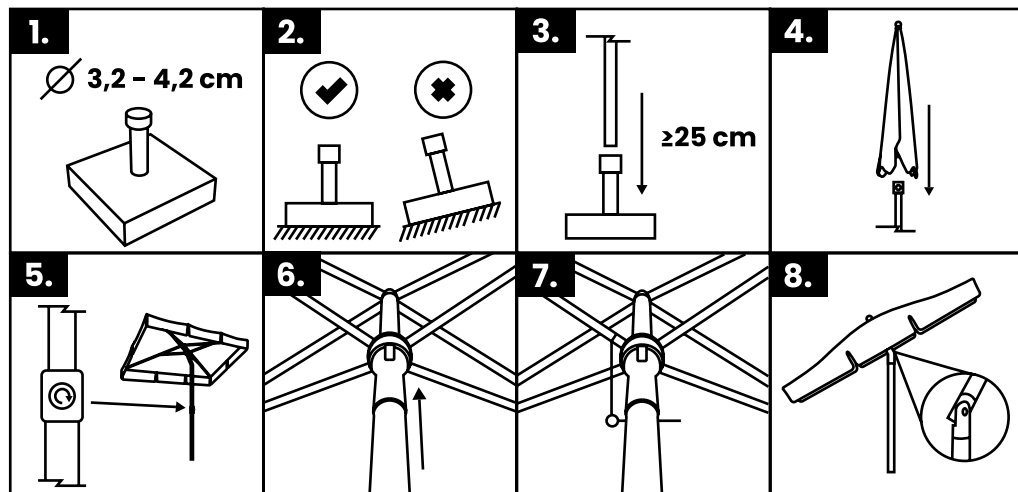


Gebruik altijd een geschikte parasolvoet van minstens 10 kg.

Zet de stang van het product minstens 25 cm in de parasolvoet zodat het product niet kan omvallen.

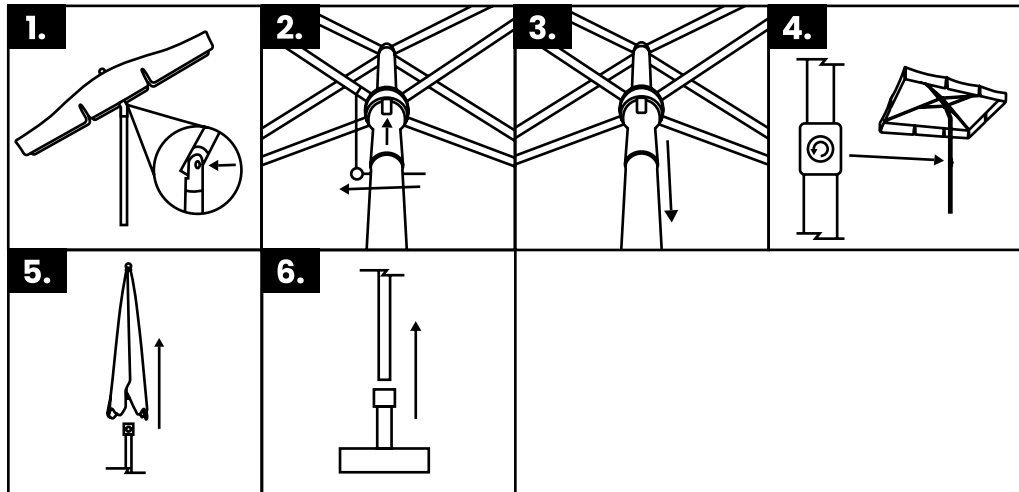
3.1. Opzetten

1. Kies een parasolvoet geschikt voor stangen met diameter 3,2 tot 4,2 cm.
2. Plaats de parasolvoet stabiel op een stevige, effen en horizontale ondergrond.
3. Schuif het onderste deel van de stang minstens 25 cm diep in de parasolvoet.
4. Schuif het bovenste deel van de stang in het onderste deel op de gewenste hoogte.
5. Draai de knop van de hoogteverstelling met de klok mee tot de stang vastzit.
6. Vouw het product uit door de handgreep omhoog te schuiven tot je een klik hoort.
7. Steek de veiligheidspin in het gat van de stang onder de handgreep.
8. Kantel het doek in de gewenste positie door te drukken op de knop van de hoekverstelling.



3.2. Opvouwen

1. Druk op de knop van de hoekverstelling om het doek recht op te zetten.
2. Pak de handgreep vast en haal de veiligheidspin uit het gat van de stang.
3. Druk op de knop van de handgreep en schuif de handgreep omlaag om het product op te vouwen.
4. Draai de knop van de hoogteverstelling tegen de klok in.
5. Haal het bovenste deel van de stang uit het onderste deel.
6. Haal het onderste deel van de stang uit de parasolvoet.



4. ONDERHOUD EN REINIGING

Reinig het product met een vochtige, schone doek en maak hem goed droog. Gebruik geen schurende of agressieve schoonmaakmiddelen.

5. OPSLAG

Zet het product in de hoes als hij droog is. Dek het product niet luchtdicht af, dit kan voor schimmelvorming zorgen. Bewaar het product op een droge, schone plek. Bewaar het product niet in extreem hoge of lage temperaturen.

6. WEGGOOIEN EN RECYCLEN

Denk aan het milieu en lever een bijdrage aan een schonere leefomgeving! Gooi het product aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever hem in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recycleren.

7. SYMBOLEN

Symbol	Omschrijving
	Recycle dit product
	Papier
	Papier met golfkarton (vezelplaat)
	Papier (#22 PAP)
	Papier met golfkarton (vezelplaat) (#20 PAP)
	Lees de handleiding
	Geschikt voor buitenshuis
	Niet wassen
	Niet bleken
	Mag niet in de droger
	Niet chemisch reinigen
	Niet strijken

8. DISCLAIMER

Veranderingen onder voorbehoud; specificaties kunnen veranderen zonder opgaaf van redenen.

EN – User manual



FOREWORD

About this document

This manual contains all the information for correct, efficient and safe use of the product. Make sure you have fully read and understood the instructions in this manual before installing or using the product. Keep this manual for future use.

Original Instructions

This manual was originally written in Dutch. All other languages are translations of the original Dutch manual.

Service and warranty

If you need service or information regarding your product, please contact our customer service at service@lifegoods.nl.

We provide a 2-year warranty on our products. The customer must be able to show proof of purchase and the warranty must be made valid within a period of 2 years from the date of purchase. Please note the warranty does not apply: for damage caused by improper use or repair; for parts subject to wear and tear; for defects known to the customer at the time of purchase; for defects caused by the customer's own fault, for damage caused by third parties.

1. INTRODUCTION

Thank you for choosing our LifeGoods product! Please always follow the instructions for safe usage.

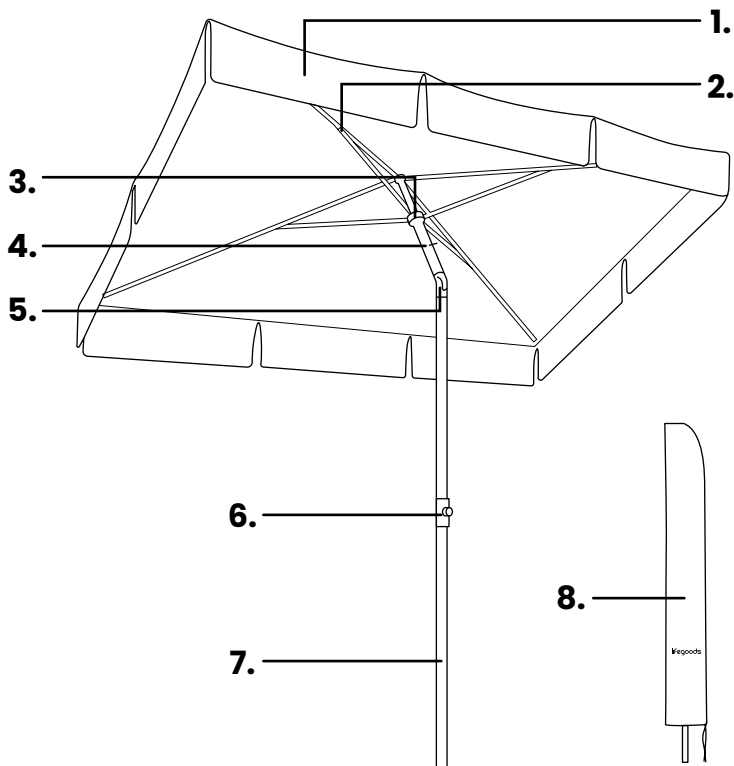
1.1. Intended use

With this product you will always have a cooler spot on sunny days. You can adjust the height from 175 to 235 cm as desired. You can also tilt the fabric up to 30° for optimal protection.

The supplier is released from liability for any injury or damage caused by using the product beyond its intended use. Any modification of the product may affect your safety and warranty.

1.2. Product overview

1. Canvas
2. Rib
3. Handle
4. Safety pin
5. Angle adjustment knob
6. Height adjustment knob
7. Rod
8. Cover



1.3. Product specifications

Dimension canvas	200 x 125 cm
Height	175 – 235 cm (adjustable)
Weight	2.8 kg
Fabric Thickness	180 g
Color	- LG558: Cream - LG559: Dark grey - LG560: Taupe - Cover: Black
Material	- Frame: Steel and plastic - Canvas: Polyester - Cover: Waterproof polyester
Rod diameter	- Upper rod: 2.8 cm - Lower rod: 3.2 cm
Dimensions cover	147 x 12/18 cm
Tilt angle	Up to 30°
Covered surface	2.5 m ²
UV protection	50+
Number of ribs	4

1.4. Other features

- Tiltable and height adjustable as desired.
- Supplied with a waterproof cover.
- Suitable for balcony, garden and terrace.

1.5. Contents of package

When receiving your shipment, make sure that the contents are consistent with the packing list. Notify your distributor of any missing items. If the equipment appears to be damaged, file a claim immediately with the carrier and notify your distributor at once, giving a detailed description of any damage. Save the damaged parts and packing container to substantiate your claim.

LifeGoods Parasol – Cream – Model LG558 – EAN 8720195258094

LifeGoods Parasol – Dark grey – Model LG559 – EAN 8720195258100

LifeGoods Parasol – Taupe – Model LG560 – EAN 8720195258117

1.6. Included accessories

- 1x User manual
- 1x Cover

2. SAFETY



Please ensure that the packaging is kept out of the reach of children! Risk of suffocation!

Before use, read the manual and safety information carefully. The supplier is not responsible for failure to follow the safety information on the use and handling of the product or damage to property or personal injury.

Always observe the following precautions when using 'the Parasol', hereinafter referred to as 'the product'.

2.1. General

- If this is your first time using the product, it is important to read the manual and instructions carefully.
- If the product is not working properly, has been dropped or damaged, do not use the product and contact our customer service.
- Before each use, inspect the parts and accessories for damage or wear (cracks/breaks) that could impair function and if so, replace them with original parts and accessories recommended by the manufacturer.
- Do not use accessories not offered by the supplier. They may pose a danger to the user and damage the product.
- Use the product only for the purposes indicated in this manual.
- Do not disassemble or repair the product. This may damage the product. For your own safety, these parts should only be replaced by authorized service personnel. Always send the product to the service center for repairs to avoid damage and personal injury.
- Be aware of the risks and consequences associated with incorrect use of the product. Improper use of the product can lead to personal injury and damage to the product.
- Before first use, remove all packaging material and any stickers.
- The product is only suitable for outdoor use. Do not use the product indoors.
- Keep the product away from open flames, lit cigarettes and other heat sources and/or hot surfaces.
- Keep the product away from sharp and pointed objects that may damage the material.
- Fold and store the product when not in use.
- Be careful with the tube edges. These can be sharp and cause personal injury.
- Make sure all parts are completely and correctly assembled before using the product.
- Before setting up the product, make sure there is enough room to set up and display the parts.
- Make sure the product is dry before putting it in the carrying case. Storing the product wet may cause mold. Let the product dry indoors for 24 hours standing open before storing.
- Do not leave the product in the sun or rain for a long period of time. A prolonged exposure could damage the product.

2.2. Persons

- This product may be used by children 8 years of age and older, provided that they are properly instructed and informed as to the safe use of the product and understand its potential hazards. Cleaning and maintenance of the product should not be performed by children unless they are over 8 years of age and supervised.
- The product may be used by people with physical or mental disabilities, provided they are properly supervised and informed about the safe use of the product and understand the potential hazards involved.
- Do not let children play with the product. Use and store the product out of the reach of children.
- To avoid personal injury and damage to the product, do not allow anyone to climb into, stand on, or climb against the product.

2.3. Use

- Make sure that no persons or objects are near the product when opening or closing it. Open the product carefully to avoid damage to the product and personal injury.
- Do not attach anything to the product. This may cause damage to the product.
- Check that the ribs are not bent and move freely when you unfold the product. This may damage the product or cause personal injury.
- Use the product only as sun protection. Fold and store the product when it is windy, raining or snowing.
- Do not use the product in high winds, storms, thunderstorms, heavy rain, snow, freezing temperatures or severe weather conditions. This may damage the product or cause personal injury.
- Do not hang objects from the frame of the product. This may cause the product to topple or bend over.
- Do not leave the product permanently set up. Store the product when not in use to prevent damage to the product and extend its life.
- Always place the product on a stable, firm and level surface.
- Do not place the product in areas subject to frequent shock or vibration. This may result in tipping over and/or damage to the product.
- Be careful not to smoke in or around the product. This may cause fire and damage.
- Make sure the product is completely and correctly unfolded before using it.

3. INSTRUCTIONS FOR USE

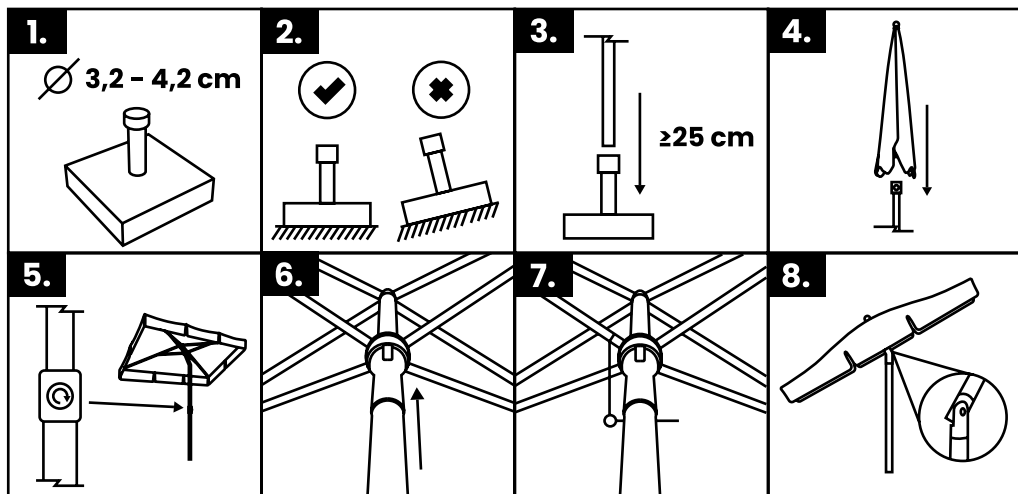


Always use a suitable parasol base of at least 10 kg.

Put the rod of the product at least 25 cm into the parasol base to prevent the product from falling over.

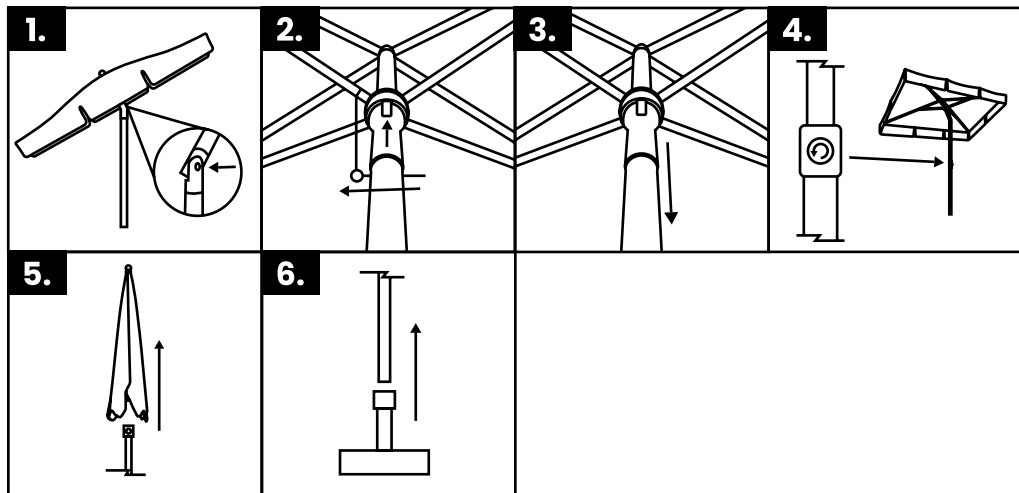
3.1. Set up

1. Choose a parasol base suitable for rods with a 3.2 to 4.2 cm diameter.
2. Stably place the parasol base on a solid, level and horizontal surface.
3. Slide the lower part of the product's rod insert at least 25 cm deep into the parasol base.
4. Slide the upper part of the rod into the lower part at the desired height.
5. Turn the height adjustment knob clockwise until the rod locks into place.
6. Unfold the product by sliding the handle upward until you hear a click.
7. Insert the safety pin into the hole of the rod under the handle.
8. Tilt the canvas to the desired position by pressing the angle adjustment button.



3.2. Folding

1. Press the angle adjustment button to straighten the fabric.
2. Grasp the handle and remove the safety pin from the hole of the rod.
3. Press the handle button and slide the handle down to fold the product.
4. Turn the height adjustment knob counterclockwise.
5. Remove the upper part of the rod from the lower part.
6. Remove the lower part of the rod from the parasol base.



4. MAINTENANCE AND CLEANING

Clean the product with a damp, clean cloth and dry it well. Do not use abrasive or aggressive cleaning agents.

5. STORAGE

Put the product in the carrying bag when it is dry. Do not cover the product airtight; this may cause mold to form. Store the product in a clean and dry place. Do not store the product in extreme high or extreme low temperatures.

6. DISPOSAL AND RECYCLE

Think about the environment and contribute to a cleaner living environment! At the end of its service life, do not dispose of the product with normal household waste, but deliver it to a collection point designated by the authorities for recycling.

7. SYMBOLS

Symbol	Description
	Recycle this product
	Paper
	Corrugated paperboard (fiberboard)
	Paper (#22 PAP)
	Corrugated paper (fiberboard) (#20 PAP)
	Read the manual
	Suitable for outdoor use
	Do not wash
	Do not bleach
	Do not tumble dry
	Do not dry clean
	Do not iron

8. DISCLAIMER

Changes reserved; specifications are subject to change without stating grounds for doing so.

FR – Manuel d'utilisation



AVANT-PROPOS

À propos de ce document

Ce manuel contient toutes les informations nécessaires à une utilisation correcte, efficace et sûre du produit. Assurez-vous d'avoir bien lu et compris les instructions de ce manuel avant d'installer ou d'utiliser le produit. Conservez ce manuel pour une utilisation ultérieure.

Instructions originales

Ce manuel a été rédigé à l'origine en néerlandais. Toutes les autres langues sont des traductions du manuel original en néerlandais.

Service et garantie

Si vous avez besoin d'un service ou d'informations concernant votre produit, veuillez contacter le service clientèle de LifeGoods à l'adresse service@lifegoods.nl.

Nous offrons une garantie de 2 ans sur nos produits. Pour obtenir un service pendant la période de garantie, le produit doit être retourné avec une preuve d'achat. Les défauts du produit doivent être signalés dans un délai de deux ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne couvre pas : les dommages causés par une mauvaise utilisation ou une réparation incorrecte ; les pièces d'usure ; les défauts dont le client avait connaissance au moment de l'achat ; les dommages ou défauts causés par la négligence du client ; les dommages ou défauts causés par des tiers.

1. INTRODUCTION

Merci d'avoir choisi ce produit de LifeGoods ! Suivez toujours les instructions pour une utilisation sûre.

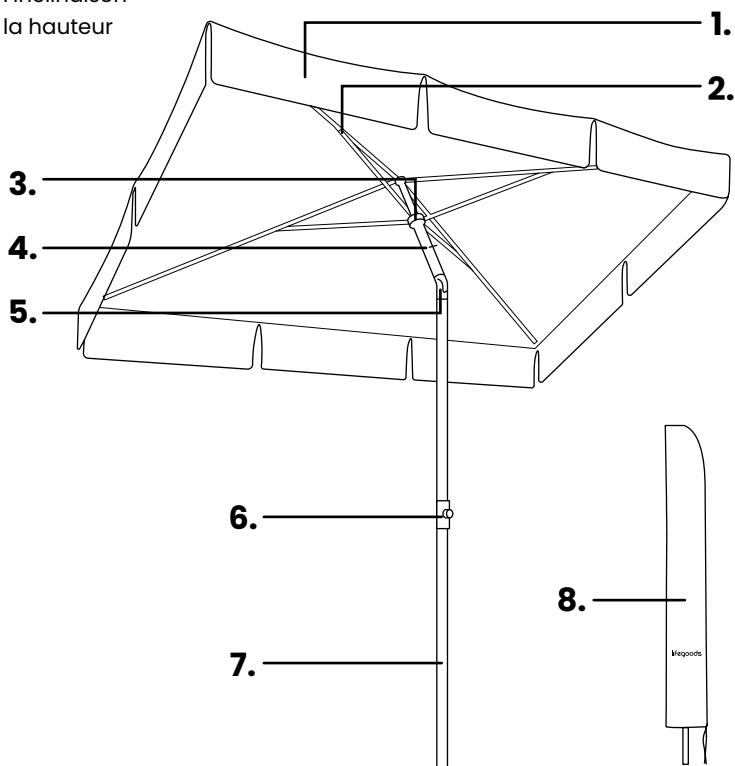
1.1. Utilisation prévue

Ce produit vous offre de l'ombre lors des journées ensoleillées. Vous pouvez régler la hauteur de 175 à 235 cm à votre guise. Vous pouvez également incliner la toile jusqu'à 30° pour une protection optimale.

Le fournisseur est dégagé de toute responsabilité en cas de blessures ou de dommages causés par l'utilisation du produit au-delà de l'usage prévu. Toute modification du produit peut affecter votre sécurité et la garantie.

1.2. Description du produit

1. Toile
2. Baleine
3. Poignée
4. Goupille de sécurité
5. Bouton de réglage de l'inclinaison
6. Bouton de réglage de la hauteur
7. Tige
8. Sac



1.3. Spécifications du produit

Dimensions de la toile	200 x 125 cm
Hauteur	175 – 235 cm (réglable)
Poids	2,8 kg
Epaisseur de la toile	180 g
Couleur	- LG558 : crème - LG559 : gris foncé - LG560 : taupe - Sac : noir
Matériau	- Cadre : acier et plastique - Toile : polyester - Sac : polyester imperméable
Diamètre de la tige	- Partie supérieure de la tige : 2,8 cm - Partie inférieure de la tige : 3,2 cm
Taille du sac	147 x 12/18 cm
Angle d'inclinaison	Jusqu'à 30°
Surface couverte	2,5 m ²
Protection contre les UV	50+
Nombre de baleines	4

1.4. Autres caractéristiques

- Réglage de la hauteur et de l'angle d'inclinaison.
- Livré dans un sac de transport imperméable.
- Adapté au jardin, balcon et terrasse.

1.5. Contenu de l'emballage

Vérifiez que le contenu du colis correspond au bordereau d'expédition lorsque vous recevez l'envoi. Informez votre fournisseur si des pièces sont manquantes. Si le produit semble endommagé, déposez immédiatement une plainte auprès du transporteur et donnez au fournisseur une description détaillée des dommages. Conservez les pièces endommagées et l'emballage pour étayer votre plainte.

LifeGoods Parasol – Crème – Modèle LG558 – EAN 8720195258094

LifeGoods Parasol – Gris foncé – Modèle LG559 – EAN 8720195258100

LifeGoods Parasol – Taupe – Modèle LG560 – EAN 8720195258117

1.6. Accessoires inclus

- 1x Manuel d'utilisation
- 1x Sac de transport

2. SÉCURITÉ



Veillez à ce que le matériel d'emballage ne tombe pas entre les mains des enfants. Ils pourraient s'étouffer avec !

Avant toute utilisation, lisez attentivement le manuel et les informations de sécurité. Le fournisseur n'est pas responsable du non-respect des consignes de sécurité relatives à l'utilisation et à la manipulation de le produit, ni des dommages matériels ou corporels.

Respectez toujours les précautions suivantes lors de l'utilisation « le Parasol », ci-après dénommé « le produit ».

2.1. Général

- Si c'est la première fois que vous utilisez ce produit, il est important que vous lisiez attentivement le manuel d'utilisation et les instructions.
- Si le produit ne fonctionne pas correctement ou si l'appareil est tombé ou endommagé, ne l'utilisez pas et consultez le service clientèle.
- Après chaque utilisation, contrôlez les pièces et les accessoires afin de détecter tout signe de dommage ou d'usure (fissures/cassures) susceptibles d'affecter le fonctionnement du produit. En cas de dommage ou d'usure, remplacez-les par des pièces ou des accessoires originaux ou recommandés par le fabricant.
- N'utilisez pas d'accessoires autres que ceux mis à disposition par le fournisseur. Ils pourraient présenter un danger pour l'utilisateur et endommager le produit.
- Utilisez le produit uniquement aux fins indiquées dans ce manuel.
- Ne démontez pas le produit et ne le réparez pas vous-même. Cela risquerait d'endommager le produit. Pour votre propre sécurité, ne faites remplacer les pièces que par un personnel de maintenance autorisé. Envoyez toujours le produit à un service de réparation pour éviter tout dégât et blessure.
- Faites attention aux risques et aux conséquences liés à une mauvaise utilisation du produit. Une utilisation non conforme peut entraîner des dommages corporels et des dégâts à l'appareil ou aux produits qui y sont reliés.
- Avant la première utilisation, retirez tous les matériaux d'emballage et tous les autocollants.
- Le produit est conçu uniquement pour un usage à l'extérieur. N'utilisez pas le produit à l'intérieur.
- Tenez le produit éloigné des flammes nues, des cigarettes allumées et des autres sources de chaleur et/ou des surfaces chaudes.
- Gardez le produit à l'écart des objets pointus et tranchants qui peuvent endommager le matériau.
- Pliez et rangez le produit lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Faites attention aux bords du tube. Ils peuvent être tranchants et provoquer des blessures.
- Assurez-vous que toutes les pièces sont entièrement et correctement assemblées avant d'utiliser le produit.

- Avant de monter le produit, assurez-vous d'avoir suffisamment d'espace pour étaler les pièces et installer le produit.
- Assurez-vous que le produit est sec avant de le ranger dans le sac de transport. Si vous repliez le produit alors qu'il est encore humide, des moisissures risquent de se former. Laissez le produit sécher à l'air libre à l'intérieur pendant 24 heures avant de le ranger.
- Ne laissez pas le produit exposé au soleil ou à la pluie en permanence. Une exposition prolongée risquerait d'endommager le produit.

2.2. Personnes

- Ce produit peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus, à condition qu'ils soient correctement instruits et informés de l'utilisation sûre du produit et qu'ils en comprennent les dangers possibles. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants, à moins qu'ils n'aient plus de 8 ans et qu'ils soient surveillés.
- Le produit peut être utilisé par des personnes souffrant d'un handicap physique ou mental, à condition qu'elles soient correctement supervisées et informées sur l'utilisation sûre du produit et qu'elles comprennent ses dangers éventuels.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec le produit. Utilisez et stockez le produit hors de portée des enfants.
- Pour éviter toute blessure et tout dommage au produit, ne permettez à personne de monter dans le produit, de s'y tenir ou de grimper contre lui.

2.3. Utilisation

- Veillez à ce qu'aucune personne ni aucun objet ne se trouve à proximité du produit lors de son ouverture ou de sa fermeture. Ouvrez le produit avec précaution pour éviter de l'endommager et de blesser quelqu'un.
- Ne fixez rien sur le produit. Cela risquerait d'endommager le produit.
- Vérifiez que les baleines ne sont pas pliées et qu'elles peuvent bouger librement lorsque vous dépliez le produit. Cela risquerait d'endommager le produit ou provoquer des blessures.
- Utilisez le produit uniquement comme protection contre le soleil. Pliez et rangez le produit lorsqu'il y a du vent, de la pluie ou de la neige.
- N'utilisez pas le produit en cas de vents violents, de tempêtes, d'orages, de fortes pluies, de neige, de températures glaciales ou de conditions météorologiques difficiles. Cela pourrait endommager le produit ou provoquer des blessures.
- Ne suspendez pas d'objets au cadre du produit. Cela pourrait faire basculer ou plier le produit.
- Ne laissez pas le produit installé en permanence. Rangez le produit lorsqu'il n'est pas utilisé pour éviter de l'endommager et prolonger sa durée de vie.
- Placez toujours le produit sur une surface stable, solide et plane.
- Ne placez pas le produit dans des endroits soumis à des chocs ou à des vibrations fréquentes. Cela peut entraîner le basculement et/ou l'endommagement du produit.
- Veillez à ne pas fumer à l'intérieur ou à proximité du produit. Cela peut provoquer un incendie et des dommages.
- Assurez-vous que le produit est complètement et correctement déplié avant de l'utiliser.

3. MODE D'EMPLOI

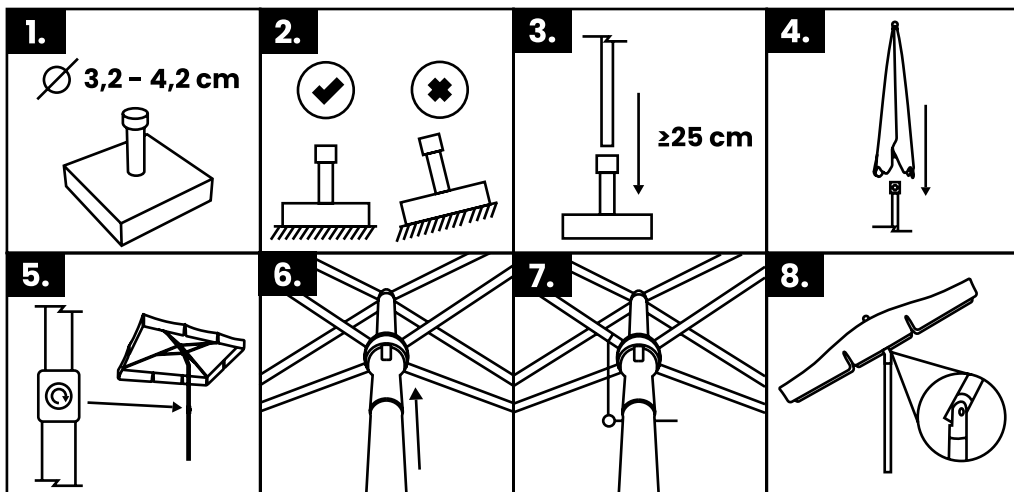


Utilisez toujours une base de parasol appropriée d'au moins 10 kg.

Insérez la tige du produit au moins 25 cm dans la base du parasol afin que le produit ne puisse pas tomber.

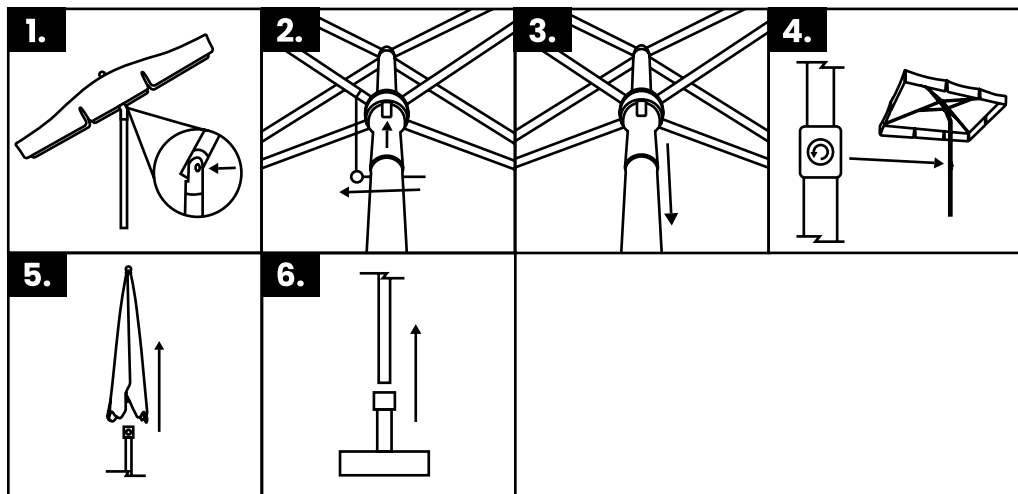
3.1. Mise en place

1. Choisissez une base de parasol adaptée à une tige de diamètre 3,2 à 4,2 cm.
2. Placez la base du parasol de manière stable sur une surface solide, plane et horizontale.
3. Insérez la partie inférieure de la tige du produit au moins 25 cm dans la base du parasol.
4. Glissez la partie supérieure de la tige dans la partie inférieure à la hauteur souhaitée.
5. Tourner le bouton de réglage de la hauteur dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la tige s'enclenche.
6. Déployez le produit en faisant glisser la poignée vers le haut jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.
7. Insérez la goupille de sécurité dans le trou de la tige situé sous la poignée.
8. Inclinez la toile dans la position souhaitée en appuyant sur le bouton de réglage de l'inclinaison.



3.2. Pliage

1. Appuyez sur le bouton de réglage de l'inclinaison pour redresser la toile.
2. Saisissez la poignée et retirez la goupille de sécurité du trou de la tige.
3. Appuyez sur le bouton de la poignée et faites glisser la poignée vers le bas pour replier la toile.
4. Tournez le bouton de réglage de la hauteur dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
5. Retirez la partie supérieure de la tige de la partie inférieure.
6. Retirez la partie inférieure de la tige de la base du parasol.



4. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Nettoyez le produit avec un chiffon humide et propre et séchez-le bien. N'utilisez pas de produits de nettoyage abrasifs ou agressifs.

5. STOCKAGE

Rangez le produit dans le sac de transport lorsqu'il est sec. Ne couvrez pas le produit de manière hermétique, cela risquerait de provoquer des moisissures. Stockez le produit dans un endroit sec et propre. Ne stockez pas le produit à des températures extrêmement élevées ou basses.

6. ÉLIMINATION ET RECYCLAGE

Pensez à l'environnement et contribuez à un cadre de vie plus propre ! En fin de vie, ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers normaux, mais déposez-le dans un point de collecte désigné par les autorités pour le recyclage.

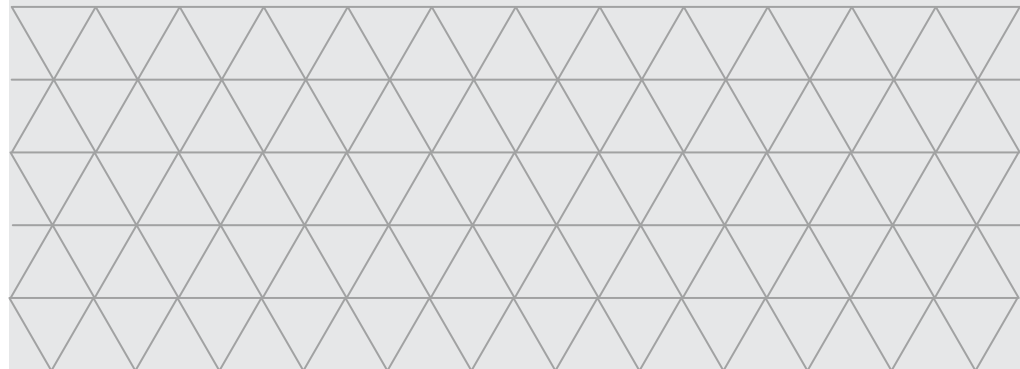
7. SYMBOLES

Symbole	Description
	Recyclez ce produit
	Papier
	Carton ondulé (fibreboard)
	Papier (#22 PAP)
	Papier ondulé (carton) (#20 PAP)
	Lisez le manuel
	Convient pour une utilisation en extérieur
	Ne pas laver
	Ne pas blanchir
	Ne pas sécher au sèche-linge
	Ne pas nettoyer à sec
	Ne pas repasser

8. CLAUSE DE NON-RESPONSABILITÉ

Sous réserve de modifications ; les spécifications peuvent être modifiées sans justification.

DE – Benutzerhandbuch



VORWORT

Über dieses Dokument

Dieses Handbuch enthält alle Informationen für den korrekten, effizienten und sicheren Gebrauch des Produkts. Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in diesem Handbuch vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder benutzen. Bewahren Sie diese Anleitung zur späteren Verwendung auf.

Originalanleitung

Diese Anleitung wurde ursprünglich in Niederländisch verfasst. Alle anderen Sprachen sind Übersetzungen der niederländischen Originalanleitung.

Service und Garantie

Wenn Sie Service oder Informationen zu Ihrem Produkt benötigen, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstteam unter service@lifegoods.nl.

Wir gewähren eine 2-jährige Garantie auf unsere Produkte. Der Kunde muss einen Kaufnachweis erbringen können und die Garantie muss innerhalb von 2 Jahren ab Kaufdatum geltend gemacht werden. Bitte beachten Sie, dass die Garantie nicht gilt: für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Reparatur entstanden sind; für Verschleißteile; für Mängel, die dem Kunden zum Zeitpunkt des Kaufs bekannt waren; für Mängel, die durch eigenes Verschulden des Kunden entstanden sind; für Schäden, die durch Dritte verursacht wurden.

1. EINLEITUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für ein LifeGoods-Produkt entschieden haben! Befolgen Sie stets die Sicherheitshinweise für einen sicheren Gebrauch.

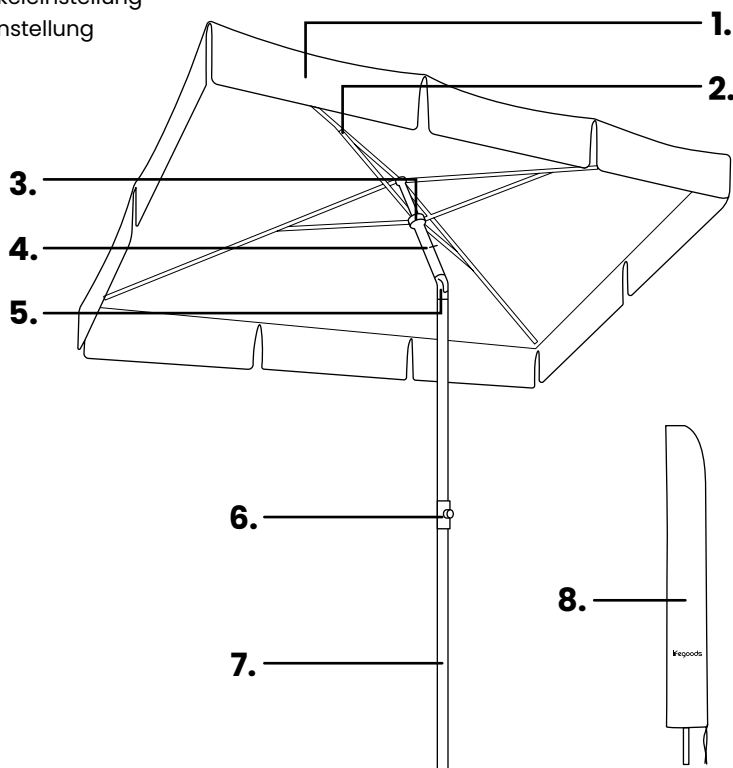
1.1. Bestimmungsgemäße Verwendung

Mit diesem Produkt haben Sie an sonnigen Tagen immer einen kühleren Platz. Sie können die Höhe von 175 bis 235 cm nach Belieben einstellen. Außerdem können Sie den Stoff für optimalen Schutz bis zu 30° neigen.

Der Lieferant ist von der Haftung für Verletzungen oder Schäden, die durch die Verwendung des Produkts über den bestimmungsgemäßen Gebrauch hinaus entstehen, befreit. Jegliche Änderungen am Produkt können Ihre Sicherheit und Garantie beeinträchtigen.

1.2. Produktübersicht

1. Tuch
2. Rippe
3. Handgriff
4. Sicherheitsstift
5. Drehknopf für die Winkeleinstellung
6. Knopf für die Höheneinstellung
7. Stange
8. Tragetasche



1.3 Productspezifikationen

Abmessungen des Tuchs	200 x 125 cm
Höhe	175 – 235 cm (einstellbar)
Gewicht	2,8 kg
Dicke des Tuchs	180 g
Farbe	- LG558: Crème - LG559: Dunkelgrau - LG560: Taupe - Tragetasche: Schwarz
Material	- Rahmen: Stahl und Plastik - Tuch: Polyester - Tragetasche: Wasserabweisendes Polyester
Durchmesser Stange	- Oberste Stange: 2,8 cm - Unterste Stange: 3,2 cm
Größe der Tragetasche	147 x 12/18 cm
Neigungswinkel	Bis zu 30°
Bedeckte Oberfläche	2,5 m ²
UV-Schutz	50+
Anzahl der Rippen	4

1.4. Andere Eigenschaften

- Je nach Bedarf kippbar und höhenverstellbar.
- Wasserdichte Tragetasche mitgeliefert.
- Geeignet für Balkon, Garten und Terrasse.

1.5. Inhalt der Verpackung

Überprüfen Sie bei Erhalt der Sendung, ob der Inhalt des Pakets mit dem Packzettel übereinstimmt. Informieren Sie Ihren Lieferanten, wenn Teile fehlen. Wenn das Produkt beschädigt erscheint, reklamieren Sie es sofort beim Spediteur und geben Sie dem Lieferanten eine detaillierte Beschreibung des Schadens. Bewahren Sie die beschädigten Teile und die Verpackung auf, um Ihre Reklamation zu belegen.

LifeGoods Sonnenschirm – Creme – Modell LG558 – EAN 8720195258094

LifeGoods Sonnenschirm – Dunkelgrau – Modell LG559 – EAN 8720195258100

LifeGoods Sonnenschirm – Taupe – Modell LG560 – EAN 8720195258117

1.6. Mitgeliefertes Zubehör

- 1x Benutzerhandbuch
- 1x Tragetasche

2. SICHERHEIT



Stellen Sie sicher, dass die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt wird! Es besteht Erstickungsgefahr!

Lesen Sie vor dem Gebrauch das Handbuch und die Sicherheitshinweise sorgfältig durch. Der Lieferant ist nicht verantwortlich für die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise zur Verwendung und Handhabung des Geräts sowie für Sach- oder Personenschäden.

Beachten Sie immer die folgenden Vorsichtsmaßnahmen, wenn Sie „den Sonnenschirm“, im Folgenden als „das Produkt“ bezeichnet, verwenden.

2.1. Allgemein

- Wenn Sie das Produkt zum ersten Mal verwenden, ist es wichtig, dass Sie das Handbuch und die Anweisungen sorgfältig lesen.
- Wenn das Produkt nicht richtig funktioniert, heruntergefallen ist oder beschädigt wurde, verwenden Sie es nicht und wenden Sie sich an unseren Kundendienst.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Teile und das Zubehör auf Schäden oder Verschleiß (Risse/Brüche), die die Funktion beeinträchtigen könnten, und ersetzen Sie sie gegebenenfalls durch vom Hersteller empfohlene Originalteile und -zubehör.
- Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Lieferanten angeboten wird. Sie können eine Gefahr für den Benutzer darstellen und das Produkt beschädigen.
- Verwenden Sie das Gerät nur für die in dieser Anleitung angegebenen Zwecke.
- Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander und reparieren Sie es nicht. Dies könnte das Gerät beschädigen. Zu Ihrer eigenen Sicherheit sollten diese Teile nur von autorisiertem Servicepersonal ausgetauscht werden. Schicken Sie das Gerät zur Reparatur immer an das Service-Center, um Schäden und Verletzungen zu vermeiden.
- Seien Sie sich der Risiken und Folgen bewusst, die mit einer falschen Verwendung des Produkts verbunden sind. Die unsachgemäße Verwendung des Geräts kann zu Verletzungen und Schäden am Gerät führen.
- Entfernen Sie vor dem ersten Gebrauch das gesamte Verpackungsmaterial und alle Aufkleber.
- Das Produkt ist nur für die Verwendung im Freien geeignet. Verwenden Sie das Produkt nicht in Innenräumen.
- Halten Sie das Gerät von offenen Flammen, brennenden Zigaretten und anderen Wärmequellen und/oder heißen Oberflächen fern.
- Halten Sie das Produkt von scharfen und spitzen Gegenständen fern, die das Material beschädigen können.
- Falten und lagern Sie das Produkt, wenn Sie es nicht benutzen.
- Seien Sie vorsichtig mit den Rohrkanten. Diese können scharfkantig sein und Verletzungen verursachen.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Teile vollständig und korrekt montiert sind, bevor Sie das Produkt verwenden.

- Vergewissern Sie sich vor dem Aufstellen des Produkts, dass genügend Platz zum Aufstellen und Auslegen der Teile vorhanden ist.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät trocken ist, bevor Sie es in die Tragetasche legen. Wenn Sie das Gerät nass aufbewahren, kann sich Schimmel bilden. Lassen Sie das Produkt 24 Stunden lang in geschlossenen Räumen trocknen, bevor Sie es aufbewahren.
- Lassen Sie das Produkt nicht über einen längeren Zeitraum in der Sonne oder im Regen stehen. Eine längere Aussetzung könnte das Produkt beschädigen.

2.2. Personen

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren verwendet werden, vorausgesetzt, sie werden ordnungsgemäß über den sicheren Gebrauch des Produkts unterrichtet und verstehen die möglichen Gefahren. Die Reinigung und Wartung des Produkts sollte nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind über 8 Jahre alt und werden beaufsichtigt.
- Das Produkt kann von Menschen mit körperlichen oder geistigen Behinderungen verwendet werden, sofern sie angemessen beaufsichtigt und über die sichere Verwendung des Produkts informiert werden und die möglichen Gefahren verstehen.
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt spielen. Benutzen Sie und bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Um Verletzungen und Schäden am Gerät zu vermeiden, darf niemand auf das Gerät klettern, sich darauf stellen oder dagegen klettern.

2.3. Verwendung

- Achten Sie darauf, dass sich beim Öffnen und Schließen des Produkts keine Personen oder Gegenstände in der Nähe befinden. Öffnen Sie das Produkt vorsichtig, um Schäden am Produkt und Verletzungen zu vermeiden.
- Befestigen Sie keine Gegenstände am Produkt. Dies kann zu Schäden am Produkt führen.
- Vergewissern Sie sich, dass die Rippen nicht verbogen sind und sich frei bewegen können, wenn Sie das Produkt aufklappen. Dies kann das Produkt beschädigen oder zu Verletzungen führen.
- Verwenden Sie das Produkt nur als Sonnenschutz. Falten und lagern Sie das Produkt bei Wind, Regen oder Schneefall.
- Verwenden Sie das Produkt nicht bei starkem Wind, Sturm, Gewitter, starkem Regen, Schnee, eisigen Temperaturen oder extremen Wetterbedingungen. Dies kann das Produkt beschädigen oder zu Verletzungen führen.
- Hängen Sie keine Gegenstände an den Rahmen des Produkts. Dies kann dazu führen, dass das Produkt umkippt oder sich verbiegt.
- Lassen Sie das Produkt nicht ständig aufgestellt. Bewahren Sie das Produkt auf, wenn es nicht in Gebrauch ist, um Schäden am Produkt zu vermeiden und seine Lebensdauer zu verlängern.
- Stellen Sie das Produkt immer auf eine stabile, feste und ebene Fläche.
- Stellen Sie das Produkt nicht an Orten auf, an denen es Stößen oder Vibrationen ausgesetzt ist. Dies kann zum Umkippen und/oder zur Beschädigung des Produkts führen.
- Achten Sie darauf, dass Sie nicht in oder um das Produkt rauchen. Dies kann Feuer und Schäden verursachen.

- Vergewissern Sie sich, dass das Produkt vollständig und korrekt aufgeklappt ist, bevor Sie es benutzen.

3. BETRIEBSANLEITUNG

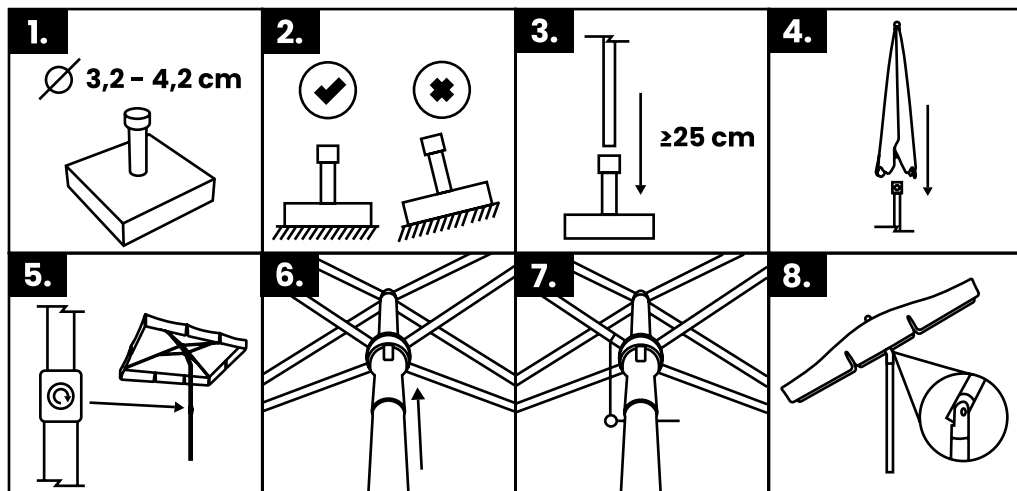


Verwenden Sie immer einen geeigneten Sonnenschirmfuß mit einem Gewicht von mindestens 10 kg.

Stecken Sie die Stange des Produkts mindestens 25 cm in den Sonnenschirmfuß, damit das Produkt nicht umfallen kann.

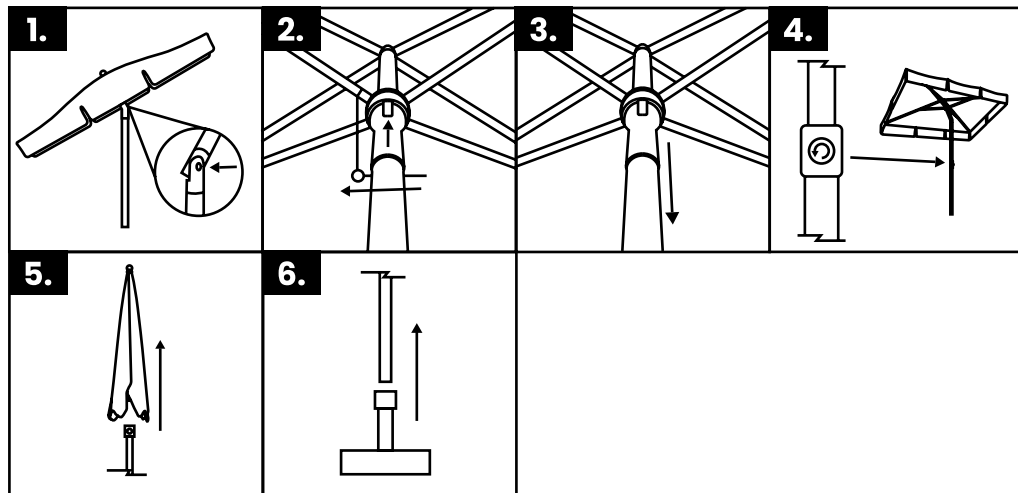
3.1. Aufstellen

1. Wählen Sie einen Sonnenschirmfuß, der geeignet ist für Stangen mit einem Diameter von 3,2 bis 4,2 cm.
2. Stellen Sie den Sonnenschirmfuß stabil auf eine feste, ebene und horizontale Fläche.
3. Schieben Sie den unteren Teil der Stange mindestens 25 cm tief in den Sonnenschirmsockel.
4. Schieben Sie den oberen Teil der Stange in der gewünschten Höhe in den unteren Teil.
5. Drehen Sie den Höhenverstellknopf im Uhrzeigersinn, bis die Stange einrastet.
6. Klappen Sie das Produkt auf, indem Sie den Griff nach oben schieben, bis Sie ein Klicken hören.
7. Stecken Sie die Sicherheitsnadel in das Loch der Stange unter dem Griff.
8. Kippen Sie das Tuch in die gewünschte Position, indem Sie den Knopf für die Winkeleinstellung drücken.



3.2. Zusammenfallen

1. Drücken Sie die Taste für die Winkeleinstellung, um das Tuch gerade zu richten.
2. Nehmen Sie den Griff in die Hand und entfernen Sie die Sicherheitsnadel aus dem Loch der Stange.
3. Drücken Sie die Griffkappe und schieben Sie den Griff nach unten, um das Produkt zu falten.
4. Drehen Sie den Höhenverstellknopf gegen den Uhrzeigersinn.
5. Ziehen Sie den oberen Teil der Stange vom unteren Teil ab.
6. Nehmen Sie den unteren Teil der Stange aus dem Sonnenschirmsockel.



4. WARTUNG UND REINIGUNG

Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten, sauberen Tuch und trocknen Sie es gut ab. Verwenden Sie keine scheuernden oder aggressiven Reinigungsmittel.

5. LAGERUNG

Legen Sie das Produkt in die Tragetasche, wenn es vollständig trocken ist. Decken Sie das Produkt nicht luftdicht ab, dies kann Schimmel verursachen. Lagern Sie das Produkt an einem trockenen, sauberen Ort. Lagern Sie das Produkt nicht bei extrem hohen oder niedrigen Temperaturen.

6. ENTSORGUNG UND RECYCLING

Denken Sie an die Umwelt und tragen Sie zu einem sauberen Lebensraum bei! Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll, sondern geben Sie es bei einer staatlich ausgewiesenen Sammelstelle zum Recycling ab.

7. SYMBOLE

Symbole	Beschreibung
	Recyceln Sie dieses Produkt
	Papier
	Wellpappe (Faserkarton)
	Papier (#22 PAP)
	Wellpappe (Faserkarton) (#20 PAP)
	Lesen Sie das Handbuch
	Für den Außeneinsatz geeignet
	Nicht waschen
	Nicht bleichen
	Nicht im Wäschetrockner trocknen
	Nicht chemisch reinigen
	Nicht bügeln

8. HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Änderungen vorbehalten; Spezifikationen können ohne Angabe von Gründen angepasst werden.

ES – Manuel de instrucciones



PRÓLOGO

Acerca de este documento

Este manual contiene toda la información necesaria para un uso correcto, eficaz y seguro del producto. Asegúrese de haber leído y comprendido completamente las instrucciones de este manual antes de instalar o utilizar el producto. Conserve este manual para futuras consultas.

Instrucciones originales

Este manual se redactó originalmente en neerlandés. Todos los demás idiomas son traducciones del manual original en neerlandés.

Servicio y garantía

Si necesita servicio o información sobre su producto, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente en service@lifegoods.nl.

Nuestros productos tienen una garantía de 2 años. El cliente debe poder mostrar la prueba de compra y la garantía debe hacerse válida en un plazo de 2 años a partir de la fecha de compra. Tenga en cuenta que la garantía no se aplica: a los daños causados por un uso o reparación inadecuados; a las piezas sujetas a desgaste; a los defectos conocidos por el cliente en el momento de la compra; a los defectos causados por culpa del cliente; a los daños causados por terceros.

1. INTRODUCCIÓN

Gracias por elegir nuestro producto LifeGoods. Por favor, sigue siempre las instrucciones para un uso seguro.

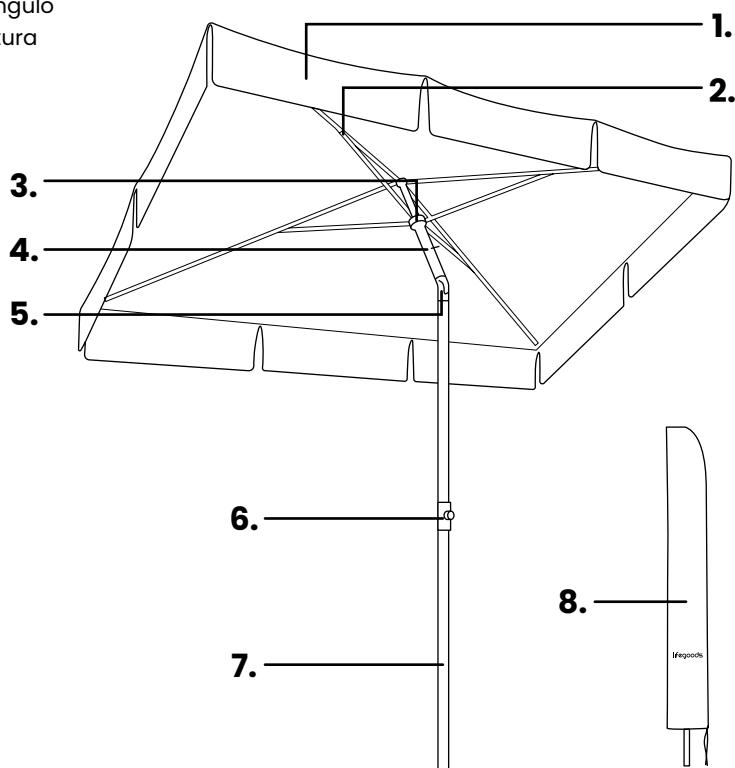
1.1. Uso previsto

Con este producto, siempre tendrá un lugar más fresco en los días soleados. Puede ajustar la altura de 175 a 235 cm como desee. También puede inclinar la tela hasta 30° para una protección óptima.

El proveedor queda exento de responsabilidad por cualquier lesión o daño causado por el uso del producto más allá de su uso previsto. Cualquier modificación del producto puede afectar a su seguridad y garantía.

1.2. Resumen del producto

1. Tela
2. Costilla
3. Mango
4. Pasador de seguridad
5. Pomo de ajuste del ángulo
6. Pomo de ajuste de altura
7. Barra
8. Bolsa



1.3. Especificaciones del producto

Dimensiones de la tela	200 x 125 cm
Altura	175 – 235 cm (regulable)
Peso	2,8 kg
Grosor de la tela	180 g
Color	- LG558: Crema - LG559: Gris oscuro - LG560: Taupe - Bolsa: Negro
Material	- Estructura: Acero y plástico - Tela: Poliéster - Bolsa: Poliéster impermeable
Diámetro varilla	- Barra superior: 2,8 cm - Barra inferior: 3,2 cm
Tamaño de la bolsa	147 x 12/18 cm
Ángulo de inclinación	Hasta 30°
Superficie cubierta	2,5 m ²
Protección UV	50+
Número de costillas	4

1.4. Otras características

- Inclinable y regulable en altura.
- Con bolsa impermeable.
- Para balcón, jardín y terraza.

1.5. Contenido del paquete

Verifique que el contenido del paquete coincida con la hoja de embalaje cuando reciba el envío. Notifique a su proveedor si falta algún componente. Si el producto parece dañado, deja inmediatamente una queja al transportista y presente al proveedor una descripción detallada del daño. Conserve las piezas dañadas y el embalaje para fundamentar su queja.

LifeGoods Sombrilla – Crema – Modelo LG558 – EAN 8720195258094

LifeGoods Sombrilla – Gris oscuro – Modelo LG559 – EAN 8720195258100

LifeGoods Sombrilla – Taupe – Modelo LG560 – EAN 8720195258117

1.6. Accesorios incluidos

- 1x Manual de instrucciones
- 1x Bolsa de transporte

2. SEGURIDAD



*¡Asegúrate de que el envase se mantiene fuera del alcance de los niños!
¡Existe riesgo de asfixia!*

Antes de utilizarlo, lea atentamente el manual y la información de seguridad. El proveedor no se hace responsable del incumplimiento de la información de seguridad sobre el uso y manejo del aparato ni de los daños materiales o personales.

Observe siempre las siguientes precauciones cuando utilice “la Sombrilla”, en lo sucesivo denominado “el producto”.

2.1. General

- Si es la primera vez que utiliza el producto, es importante que lea detenidamente el manual y las instrucciones.
- Si el producto no funciona correctamente, se ha caído o está dañado, no lo utilice y póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente.
- Antes de cada uso, inspeccione las piezas y accesorios en busca de daños o desgastes (grietas/roturas) que puedan perjudicar el funcionamiento y, si es así, sustitúyalos por piezas y accesorios originales recomendados por el fabricante.
- No utilice accesorios no ofrecidos por el proveedor. Pueden suponer un peligro para el usuario y dañar el producto.
- Utilice el producto sólo para los fines indicados en este manual.
- No desmonte, repare o arregle el producto. Esto puede dañar el producto. Por su propia seguridad, estas piezas sólo deben ser sustituidas por personal de servicio autorizado. Envíe siempre el producto al centro de servicio para su reparación a fin de evitar daños y lesiones personales.
- Sea consciente de los riesgos y consecuencias asociados al uso incorrecto del producto. El uso incorrecto del producto puede provocar lesiones personales y daños en el producto.
- Antes del primer uso, retire todo el material de embalaje y cualquier pegatina.
- El producto sólo es apto para su uso en exteriores. No utilice el producto en interiores.
- Mantenga el producto alejado de llamas abiertas, cigarrillos encendidos y otras fuentes de calor y/o superficies calientes.
- Mantenga el producto alejado de objetos afilados y puntiagudos que puedan dañar el material.
- Pliegue y guarde el producto cuando no lo utilice.
- Tenga cuidado con los bordes del tubo. Pueden ser afilados y causar lesiones personales.
- Asegúrese de que todas las piezas están completa y correctamente montadas antes de utilizar el producto.
- Asegúrese de que haya espacio suficiente para montar el producto y exponer las piezas antes de montarlo.

- Asegúrese de que el producto esté seco antes de guardarlo en el maletín de transporte. Almacenar el producto mojado puede provocar la aparición de moho. Deje secar el producto al aire libre durante 24 horas antes de guardarlo.
- No deje el producto expuesto al sol o a la lluvia de forma continuada. El producto puede dañarse con una exposición prolongada.

2.2. Personas

- Este producto puede ser utilizado por niños a partir de 8 años, siempre que estén debidamente instruidos e informados sobre el uso seguro del producto y comprendan sus posibles peligros. La limpieza y el mantenimiento del producto no deben ser realizados por niños, a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados.
- El producto puede ser utilizado por personas con discapacidades físicas o mentales, siempre que estén debidamente supervisadas e informadas sobre el uso seguro del producto y comprendan sus posibles peligros.
- No permita que los niños jueguen con el producto. Utilice y mantenga el producto fuera del alcance de los niños.
- Para evitar lesiones personales y daños al producto, no permita que nadie se suba al producto, se pare sobre él o se suba contra él.

2.3. Utilice

- Asegúrese de que no haya personas ni objetos cerca del producto al abrirlo o cerrarlo. Abra el producto con cuidado para evitar daños en el producto y lesiones personales.
- No sujete nada al producto. Podría dañarlo.
- Compruebe que las costillas no estén dobladas y puedan moverse libremente al desplegar el producto. Esto podría dañar el producto o causar lesiones personales.
- Utilice el producto sólo como protección solar. Pliegue y guarde el producto cuando haga viento, llueva o nieve.
- No utilice el producto en caso de vientos fuertes, tormentas, tormentas eléctricas, lluvias torrenciales, nieve, temperaturas bajo cero o condiciones meteorológicas adversas. Esto podría dañar el producto o causar lesiones personales.
- No cuelgue objetos de la estructura del producto. El producto podría caerse o doblarse.
- No deje el producto instalado de forma permanente. Guarde el producto cuando no lo utilice para evitar que se dañe y prolongar su vida útil.
- Coloque siempre el producto sobre una superficie estable, firme y nivelada.
- No coloque el producto en lugares donde sean frecuentes los golpes o las vibraciones. Esto podría provocar vuelcos y/o daños en el producto.
- Tenga cuidado de no fumar dentro o alrededor del producto. Podría provocar un incendio y causar daños.
- Asegúrese de que el producto está completa y correctamente desplegado antes de utilizarlo.

3. INSTRUCCIONES DE USO

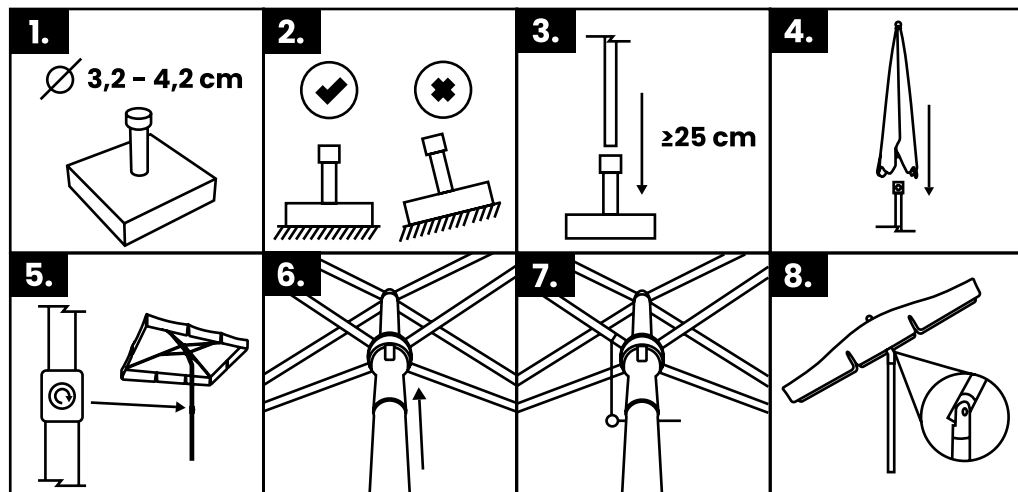


Utilice siempre una base de sombrilla adecuada de al menos 10 kg.

Introduzca la varilla del producto al menos 25 cm en la base de la sombrilla para que el producto no pueda caerse.

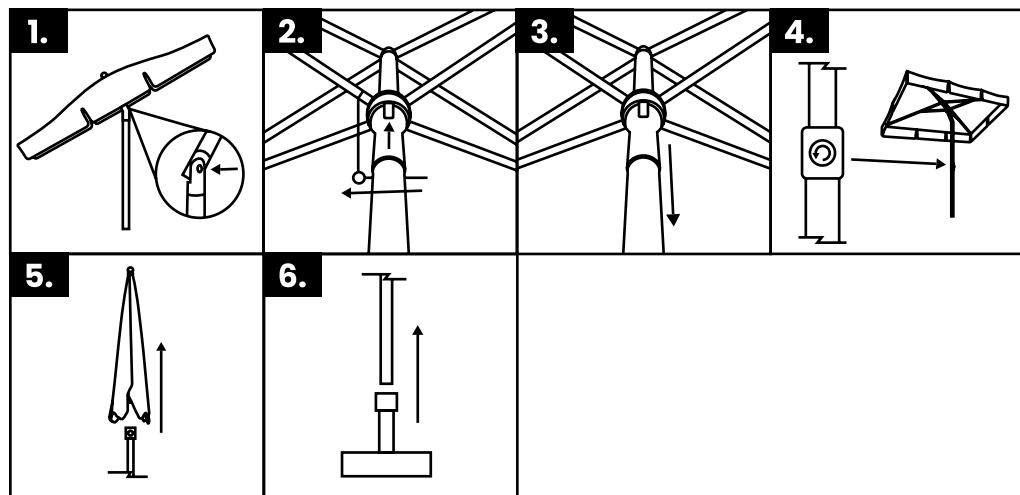
3.1. Montaje

1. Elija una base de sombrilla adecuada para barras de diámetro 3,2 a 4,2 cm.
2. Coloque la base del parasol de forma estable sobre una superficie sólida, nivelada y horizontal.
3. Deslice la parte inferior de la barra al menos 25 cm en la base del parasol.
4. Deslice la parte superior de la barra en la parte inferior a la altura deseada.
5. Gire el pomo de ajuste de altura en sentido horario hasta que la barra encaje.
6. Despliegue el producto deslizando el mango hacia arriba hasta que oiga un clic.
7. Introduzca el pasador de seguridad en el orificio de la barra situado debajo del asa.
8. Inclíne la tela hasta la posición deseada pulsando el botón de ajuste del ángulo.



3.2. Plegado

1. Pulse el pomo de ajuste del ángulo para enderezar la tela.
2. Sujete el mango y retire el pasador de seguridad del orificio de la barra.
3. Pulse el botón del mango y deslicela hacia abajo para plegar el producto.
4. Gire el pomo de ajuste de altura en sentido antihorario.
5. Retire la parte superior de la barra de la parte inferior.
6. Retire la parte inferior de la barra de la base del parasol.



4. MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

Limpie el producto con un paño limpio y húmedo y séquelo bien. No utilice productos de limpieza abrasivos o agresivos.

5. ALMACENAMIENTO

Coloque el producto en la bolsa de transporte cuando esté completamente seco. No cubra el producto herméticamente, podría provocar la aparición de moho. Guarde el producto en un lugar seco y limpio. No almacene el producto a temperaturas extremadamente altas o bajas.

6. ELIMINACIÓN Y RECICLAJE

¡Piense en el medio ambiente y contribuya a un entorno de vida más limpio! Al final de su vida útil, no deseche el producto con los residuos normales, sino llévelo a un punto de recogida designado por el gobierno para el reciclaje.

7. SÍMBOLOS

Símbolo	Descripción
	Reciclar este producto
	Papel
	Cartón ondulado (tablero de fibras)
	Papel (#22 PAP)
	Papel ondulado (tablero de fibras) (#20 PAP)
	Leer el manual
	Apto para uso en exteriores
	No lavar
	No blanquear
	No secar en secadora
	No limpiar en seco
	No planchar

8. DESCARGO DE RESPONSABILIDAD

Se reserva el derecho a realizar cambios. Las especificaciones están sujetas a cambios sin indicar los motivos.

IT – Manuale utente



PREMESSA

Informazioni su questo documento

Il presente manuale contiene tutte le informazioni necessarie per un uso corretto, efficiente e sicuro del prodotto. Prima di installare o utilizzare il prodotto, accertarsi di aver letto e compreso appieno le istruzioni contenute nel manuale. Conservare questo manuale per un uso futuro.

Istruzioni originali

Questo manuale è stato scritto originariamente in olandese. Tutte le altre lingue sono traduzioni del manuale originale olandese.

Assistenza e garanzia

Se avete bisogno di assistenza o di informazioni sul vostro prodotto, contattate il nostro servizio clienti all'indirizzo service@lifegoods.nl.

Forniamo una garanzia di 2 anni sui nostri prodotti. Il cliente deve essere in grado di esibire la prova d'acquisto e la garanzia deve essere valida entro un periodo di 2 anni dalla data di acquisto. Si prega di notare che la garanzia non si applica: per i danni causati da uso o riparazione improprio; per le parti soggette a usura; per i difetti noti al cliente al momento dell'acquisto; per i difetti causati da colpa del cliente, per i danni causati da terzi.

1. INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto un prodotto LifeGoods! Si prega di seguire sempre le istruzioni fornite per un uso sicuro del prodotto.

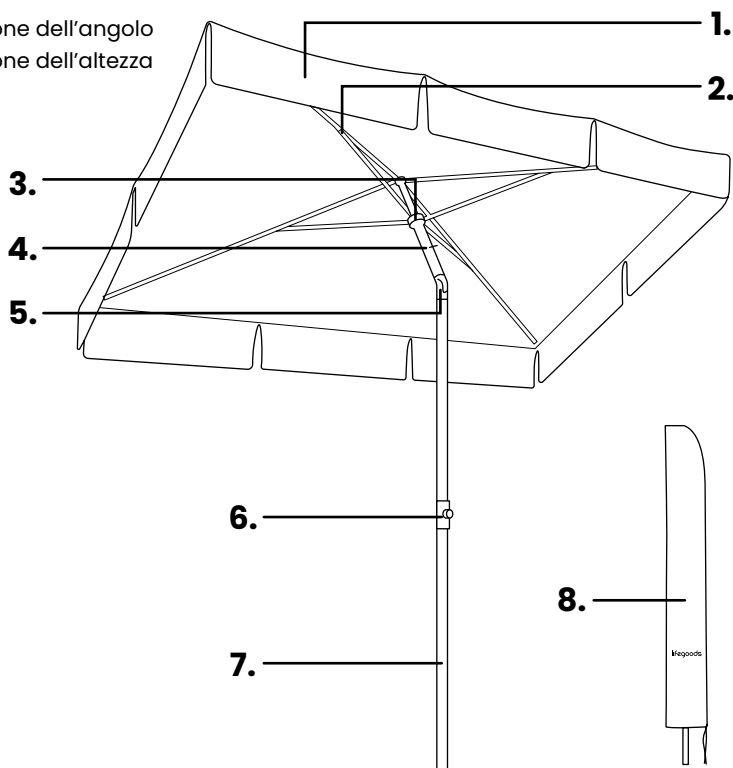
1.1. Destinazione d'uso

Con questo prodotto avrete sempre un posto più fresco nelle giornate di sole. L'altezza può essere regolata a piacere da 175 a 235 cm. È inoltre possibile inclinare il tessuto fino a 30° per una protezione ottimale.

Il fornitore è esonerato da ogni responsabilità per eventuali lesioni o danni causati dall'uso del prodotto al di là della sua destinazione d'uso. Qualsiasi modifica del prodotto può compromettere la sicurezza e la garanzia del cliente.

1.2. Panoramica del prodotto

1. Tessuto
2. Nastro
3. Maniglia
4. Perno di sicurezza
5. Manopola di regolazione dell'angolo
6. Manopola di regolazione dell'altezza
7. Asta
8. Coperchio



1.3. Specifiche del prodotto

Dimensioni del panno	200 x 125 cm
Altezza	175 – 235 cm (regolabile)
Peso	2,8 kg
Spessore del tessuto	180 g
Colore	- LG558: Crema - LG559: Grigio scuro - LG560: Taupe - Borsa: Nero
Materiale	- Telaio: Acciaio e plastica - Tessuto: Poliestere - Borsa: Poliestere idrorepellente
Diametro asta	- Asta superiore: 2,8 cm - Asta inferiore: 3,2 cm
Dimensioni della borsa	147 x 12/18 cm
Angolo di inclinazione	Tot en met 30°
Superficie coperta	2,5 m ²
Protezione UV	50+
Numero di nervature	4

1.4. Altre caratteristiche

- Inclinabile e regolabile in altezza.
- Fornito con una borsa impermeabile.
- Adatto per balcone, giardino e terrazza.

1.5. Contenuto della confezione

Quando ricevete la spedizione, verificate che il contenuto della confezione corrisponda alla bolla di accompagnamento. Informate il vostro fornitore se mancano dei pezzi. Se il prodotto appare danneggiato, presentare immediatamente un reclamo al corriere e fornire al fornitore una descrizione dettagliata del danno. Conservare le parti danneggiate e l'imballaggio per giustificare il reclamo.

LifeGoods Ombrellone – Crema – Modello LG558 – EAN 8720195258094

LifeGoods Ombrellone – Grigio scuro – Modello LG559 – EAN 8720195258100

LifeGoods Ombrellone – Taupe – Modello LG560 – EAN 8720195258117

1.6. Accessori forniti

- 1x Manuale utente
- 1x Borsa

2. SICUREZZA



Assicurarsi che l'imballo sia tenuto fuori dalla portata dei bambini! Rischio di soffocamento!

Prima dell'uso, leggere attentamente il manuale e le informazioni sulla sicurezza. Il fornitore non è responsabile per la mancata osservanza delle informazioni di sicurezza sull'uso e la manipolazione del dispositivo o per danni a cose o persone.

Osservare sempre le seguenti precauzioni quando si utilizza "il Ombrellone", di seguito denominato "il prodotto".

2.1. Generiche

- Se è la prima volta che utilizzi il prodotto, è importante leggere attentamente il manuale e le istruzioni.
- Se il prodotto non funziona correttamente, se è caduto o è danneggiato, non utilizzare il prodotto e contatta il nostro servizio clienti.
- Prima di ogni utilizzo, verifica il prodotto e gli accessori per danni o usura (crepe/rottture) che potrebbero comprometterne il funzionamento e, in tal caso, sostituiscili con parti e accessori originali consigliati dal produttore.
- Non utilizzare accessori non offerti dal fornitore. Possono costituire un pericolo per l'utente e danneggiare il prodotto.
- Utilizzare il prodotto solo per gli scopi indicati in questo manuale.
- Non smontare, sistemare o riparare il prodotto. Ciò potrebbe danneggiarlo. Per la vostra sicurezza, queste parti devono essere sostituite solo da personale di assistenza autorizzato. Inviare sempre il prodotto al centro di assistenza per la riparazione per evitare danni e lesioni personali.
- Sii cosciente dei rischi e delle conseguenze associate all'uso scorretto del prodotto. L'uso improprio può causare lesioni personali e danni al prodotto.
- Prima del primo utilizzo, rimuovere tutto il materiale di imballaggio ed eventuali adesivi.
- Il prodotto è adatto solo per uso esterno. non utilizzare il prodotto all'interno.
- Tenere il prodotto lontano da fiamme libere, sigarette accese e altre fonti di calore e/o superfici calde.
- Tenere il prodotto lontano da oggetti appuntiti e taglienti che possono danneggiare il materiale.
- Piegare e riporre il prodotto quando non viene utilizzato.
- Fare attenzione ai bordi del tubo. Possono essere taglienti e causare lesioni personali.
- Assicurarsi che tutte le parti siano completamente e correttamente assemblate prima di utilizzare il prodotto.
- Prima di installare il prodotto, accertarsi che vi sia spazio sufficiente per sistemarlo ed esporre le parti.

- Assicurarsi che il prodotto sia asciutto prima di riporlo nella custodia. La conservazione del prodotto bagnato può causare la formazione di muffe. Lasciare asciugare il prodotto in posizione aperta per 24 ore coperte prima di riporlo.
- Non lasciare il prodotto continuamente al sole o alla pioggia. L'esposizione prolungata può danneggiare il prodotto.

2.2. Persone

- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni, a condizione che siano adeguatamente istruiti e informati sull'uso sicuro del prodotto e ne comprendano i possibili pericoli. La pulizia e la manutenzione del prodotto non devono essere eseguite da bambini, a meno che non abbiano più di 8 anni e non siano sorvegliati.
- Il prodotto può essere utilizzato da persone con disabilità fisiche o mentali, a condizione che siano adeguatamente sorvegliate e informate sull'uso sicuro del prodotto e ne comprendano i possibili pericoli.
- Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto. Utilizzare e tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- Per evitare lesioni personali e danni al prodotto, non permettere a nessuno di salire, salire o salire contro il prodotto.

2.3. Uso

- Assicurarsi che nessuna persona o oggetto si trovi nelle vicinanze del prodotto quando lo si apre o lo si chiude. Aprire il prodotto con cautela per evitare danni al prodotto e lesioni personali.
- Non fissare nulla al prodotto. Ciò potrebbe danneggiare il prodotto.
- Controllare che le nervature non siano piegate e possano muoversi liberamente quando si apre il prodotto. Ciò potrebbe danneggiare il prodotto o causare lesioni personali.
- Utilizzare il prodotto solo come protezione solare. Ripiegare e riporre il prodotto in caso di vento, pioggia o neve.
- Non utilizzare il prodotto in presenza di vento forte, tempeste, temporali, pioggia battente, neve, gelo o condizioni atmosferiche avverse. Ciò potrebbe danneggiare il prodotto o causare lesioni personali.
- Non appendere oggetti al telaio del prodotto. Ciò potrebbe far cadere o piegare il prodotto.
- Non lasciare il prodotto in posizione permanente. Conservare il prodotto quando non viene utilizzato per evitare danni al prodotto e prolungarne la durata.
- Posizionare sempre il prodotto su una superficie stabile, solida e piana.
- Non collocare il prodotto in luoghi soggetti a urti o vibrazioni. Ciò potrebbe causare il ribaltamento e/o il danneggiamento del prodotto.
- Fare attenzione a non fumare all'interno o nelle vicinanze del prodotto. Ciò potrebbe causare incendi e danni.
- Assicurarsi che il prodotto sia completamente e correttamente dispiegato prima di utilizzarlo.

3. ISTRUZIONI PER L'USO

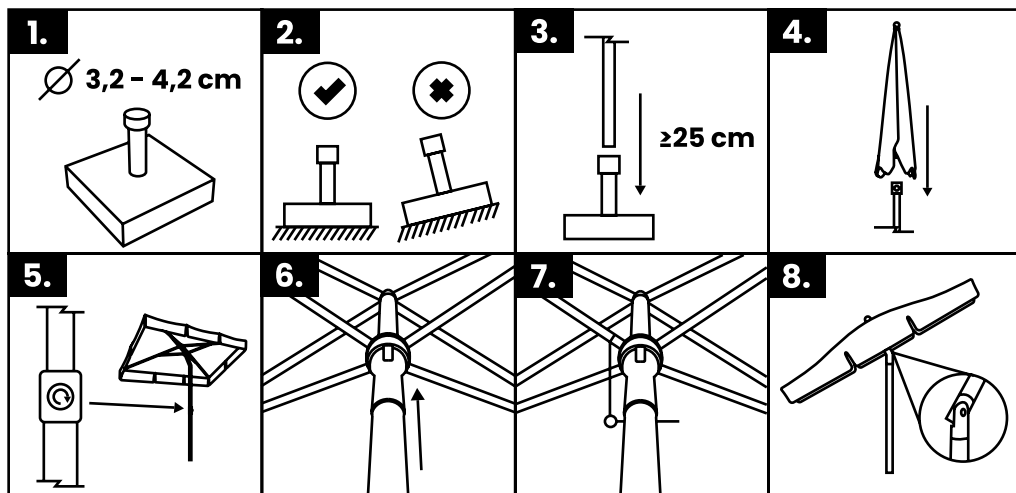


Utilizzare sempre una base per ombrellone adeguata di almeno 10 kg.

Inserire l'asta del prodotto per almeno 25 cm nella base dell'ombrellone, in modo che il prodotto non possa cadere.

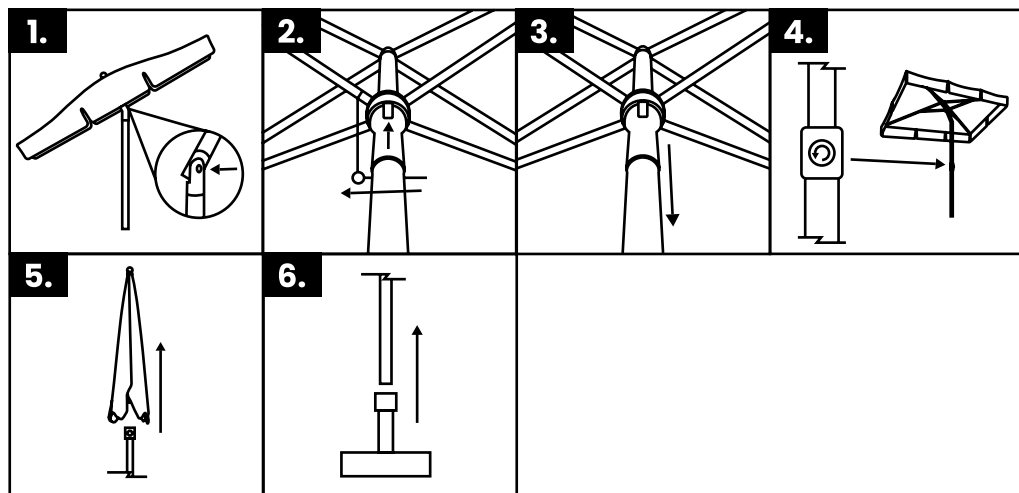
3.1. Installazione

1. Scegliere una base per ombrellone con un'asta di 3,2 - 4,2 cm.
2. Posizionare la base dell'ombrellone su una superficie solida, piana e orizzontale.
3. Inserire la parte inferiore dell'asta del prodotto ad almeno 25 cm di profondità nella base dell'ombrellone.
4. Inserire la parte superiore dell'asta nella parte inferiore all'altezza desiderata.
5. Ruotare la manopola di regolazione dell'altezza in senso orario fino all'aggancio dell'asta.
6. Aprire il prodotto facendo scorrere la maniglia verso l'alto fino a sentire uno scatto.
7. Inserire la spilla di sicurezza nel foro dell'asta sotto la maniglia.
8. Inclinare il tessuto nella posizione desiderata premendo il pulsante di regolazione dell'angolo.



3.2. Piegatura

1. Premere il pulsante di regolazione dell'angolo per raddrizzare il tessuto.
2. Afferrare l'impugnatura e rimuovere il perno di sicurezza dal foro dell'asta.
3. Premere il pulsante della maniglia e far scorrere la maniglia verso il basso per piegare il prodotto.
4. Ruotare la manopola di regolazione dell'altezza in senso antiorario.
5. Rimuovere la parte superiore dell'asta dalla parte inferiore.
6. Rimuovere la parte inferiore dell'asta dalla base dell'ombrellone.



4. MANUTENZIONE E PULIZIA

Pulire il prodotto con un panno umido e pulito e asciugarlo accuratamente. Non utilizzare detergenti abrasivi o aggressivi.

5. IMMAGAZZINAMENTO

Riporre il prodotto nella borsa quando è completamente asciutto. Non coprire il prodotto in modo ermetico per evitare la formazione di muffe. Conservare il prodotto in un luogo asciutto e pulito. Non conservare il prodotto a temperature estremamente alte o basse.

6. SMALTIMENTO E RICICLAGGIO

Prendetevi cura dell'ambiente e contribuite a un ambiente di vita più pulito! Al termine del suo ciclo di vita, non smaltire il prodotto con i normali rifiuti domestici, ma consegnarlo presso un punto di raccolta designato dal governo per il riciclaggio.

ALU 41	
RACCOLTA ALLUMINIO O METALLO	
PE-HD 2	PP5
RACCOLTA PLASTICA	

7. SIMBOLI

Simbolo	Descrizione
	Riciclare questo prodotto
	Carta
	Cartone ondulato (cartone di fibra)
	Carta (#22 PAP)
	Carta ondulata (cartone di fibra) (#20 PAP)
	Leggere il manuale
	Adatto per l'uso all'aperto
	Non lavare
	Non candeggiare
	Non asciugare in asciugatrice
	Non lavare a secco
	Non stirare

8. DISCLAIMER

Il produttore si riserva di apportare modifiche al prodotto; si riserva altresì il diritto di variane le specifiche senza fornire alcuna spiegazione.

PO – Podręcznik użytkownika



PRZEDMOWA

O tym dokumencie

Niniejsza instrukcja zawiera wszystkie informacje umożliwiające prawidłowe, efektywne i bezpieczne użytkowanie produktu. Przed zainstalowaniem lub użyciem produktu upewnij się, że w pełni przeczytałeś i zrozumiałeś instrukcje zawarte w tym podręczniku. Zachowaj niniejszą instrukcję do wykorzystania w przyszłości.

Oryginalne instrukcje

Niniejsza instrukcja została oryginalnie napisana w języku holenderskim. Wszystkie inne języki są tłumaczeniami oryginalnej instrukcji holenderskiej.

Serwis i gwarancja

W celu uzyskania wsparcia lub informacji dotyczących produktu, prosimy o kontakt z naszym centrum obsługi klienta pod adresem service@lifegoods.nl.

Wszystkie nasze produkty objęte są 2-letnią gwarancją. Klient musi być w stanie okazać dowód zakupu, a gwarancja ważna jest 2 lata od daty zakupu. Należy pamiętać, że gwarancja nie obejmuje: uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem lub naprawą; części podlegających zużyciu; wad znanych klientowi w momencie zakupu; wad powstałych z winy klienta; uszkodzeń spowodowanych przez osoby trzecie.

1. WPROWADZENIE

Dziękujemy za wybranie naszego produktu LifeGoods! Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami dla bezpiecznego użytkowania.

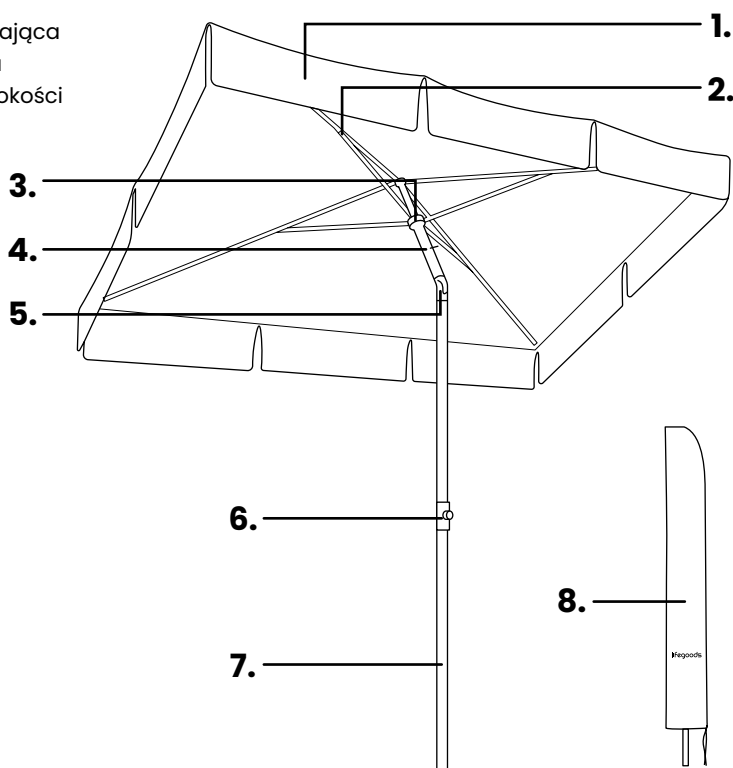
1.1. Przeznaczenie

Dzięki temu produktowi zawsze będziesz mieć chłodniejsze miejsce w słoneczne dni. Wysokość można dowolnie regulować w zakresie od 175 do 235 cm. Można również odchylić tkaninę do 30° w celu zapewnienia optymalnej ochrony.

Dostawca jest zwolniony z odpowiedzialności za jakiegokolwiek obrażenia lub szkody spowodowane użytkowaniem produktu niezgodnie z jego przeznaczeniem. Wszelkie modyfikacje produktu mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo i gwarancję.

1.2. Przegląd produktu

1. Tkanina
2. Żebro
3. Uchwyt
4. Zawleczka zabezpieczająca
5. Pokrętko regulacji kąta
6. Pokrętko regulacji wysokości
7. Drążek
8. Pokrywa



1.3. Specyfikacja produktu

Wymiary tkaniny	200 x 125 cm
Wysokość	175 – 235 cm (regulowany)
Waga	2,8 kg
Grubość tkaniny	180 g
Kolor	- LG558: Krem - LG559: Ciemnoszary - LG560: Taupe - Pokrywa: Czarny
Materiał	- Rama: Stal i tworzywo sztuczne - Tkanina: Poliester - Pokrowiec: Wodoodporny poliester
Średnica pręta	- Górny pasek: 2,8 cm - Dolny pasek: 3,2 cm
Rozmiar torby	147 x 12/18 cm
Kąt nachylenia	Do 30°
Pokryta powierzchnia	2,5 m ²
Ochrona przed promieniowaniem UV	50+
Liczba żeber	4

1.4. Inne funkcje

- Możliwość przechylania i regulacji wysokości.
- Dostarczany z wodoodporną osłoną.
- Nadaje się na balkon, do ogrodu i na taras.

1.5. Zawartość paczki

Po otrzymaniu przesyłki sprawdź, czy zawartość paczki zgadza się z dowodem dostawy. Poinformuj swojego dostawcę, jeśli czegoś brakuje. Jeśli produkt jest uszkodzony, niezwłocznie złóż reklamację u przewoźnika i przekaz dostawcy szczegółowy opis uszkodzenia. Zachowaj uszkodzone części i opakowanie w celu uzasadnienia reklamacji.

LifeGoods Parasol – Krem – Model LG558 – EAN 8720195258094

LifeGoods Parasol – Ciemnoszary – Model LG559 – EAN 8720195258100

LifeGoods Parasol – Taupe – Model LG560 – EAN 8720195258117

1.6. Zawarte akcesoria

- 1x Podręcznik użytkownika
- 1x Pokrywa

2. BEZPIECZEŃSTWO



Upewnij się, że opakowanie trzymane jest poza zasięgiem dzieci! Ryzyko uduszenia!

Przed użyciem należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi i informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa. Dostawca nie ponosi odpowiedzialności za nieprzestrzeganie informacji dotyczących bezpieczeństwa w zakresie użytkowania i obsługi urządzenia oraz za uszkodzenia mienia lub obrażenia ciała.

Zawsze należy przestrzegać następujących środków ostrożności podczas korzystania z „Parasol”, zwanego dalej „produktem”.

2.1. Ogólne

- Jeśli korzystasz z produktu po raz pierwszy, należy uważnie przeczytać podręcznik i instrukcję.
- Jeśli produkt nie działa prawidłowo, został upuszczony lub uszkodzony, nie używaj go i skontaktuj się z działem obsługi klienta.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić, czy części i akcesoria nie są uszkodzone lub zużyte (nie posiadają pęknięć/rys), które mogłyby pogorszyć sprawność, a jeśli tak, należy je wymienić na oryginalne części i akcesoria zalecane przez producenta.
- Nie należy używać akcesoriów nieoferowanych przez dostawcę. Mogą one stanowić zagrożenie dla użytkownika i spowodować uszkodzenie produktu.
- Produkt należy używać wyłącznie do celów wskazanych w niniejszej instrukcji.
- Nie należy demontować ani naprawiać urządzenia. Może to spowodować uszkodzenie produktu. Dla własnego bezpieczeństwa części te powinny być wymieniane wyłącznie przez autoryzowany personel serwisowy. Zawsze wysyłaj produkt do centrum serwisowego w celu naprawy, aby uniknąć uszkodzeń i obrażeń ciała.
- Pamiętaj o ryzyku i konsekwencjach związanych z nieprawidłowym użytkowaniem produktu. Niewłaściwe użytkowanie może prowadzić do obrażeń ciała i uszkodzenia produktu.
- Przed pierwszym użyciem należy usunąć wszystkie materiały opakowaniowe i naklejki
- Produkt nadaje się tylko do użytku zewnętrznego. Nie należy używać produktu wewnątrz pomieszczeń.
- Produkt należy przechowywać z dala od otwartego ognia, zapalonych papierosów i innych źródeł ciepła i/lub gorących powierzchni.
- Produkt należy trzymać z dala od ostrych i spiczastych przedmiotów, które mogą uszkodzić materiał.
- Nieużywany produkt należy złożyć i przechowywać.
- Należy uważać na krawędzie rurki. Mogą one być ostre i spowodować obrażenia ciała.
- Przed użyciem produktu należy upewnić się, że wszystkie części są w pełni i prawidłowo zmontowane.

- Przed ustawieniem produktu należy upewnić się, że jest wystarczająco dużo miejsca na jego ustawienie i wyeksponowanie części.
- Przed włożeniem produktu do futerału należy upewnić się, że jest on suchy. Przechowywanie produktu w stanie mokrym może spowodować pleśń. Przed przechowywaniem produktu w otwartej przestrzeni należy pozostawić go do wyschnięcia na 24 godziny.
- Nie należy pozostawiać produktu na słońcu lub w deszczu. Długotrwała ekspozycja może spowodować uszkodzenie produktu.

2.2. Ludzie

- Ten produkt może być używany przez dzieci w wieku 8 lat i starsze, pod warunkiem, że zostaną one odpowiednio poinstruowane i poinformowane o bezpiecznym użytkowaniu produktu i zrozumieją jego ewentualne zagrożenia. Czyszczenie i konserwacja produktu nie powinny być wykonywane przez dzieci, chyba że mają one więcej niż 8 lat i są pod nadzorem.
- Produkt może być używany przez osoby niepełnosprawne fizycznie lub umysłowo, pod warunkiem, że są one odpowiednio nadzorowane i poinformowane o bezpiecznym korzystaniu z produktu oraz rozumieją możliwe zagrożenia.
- Nie pozwalać dzieciom bawić się produktem. Produkt należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Aby uniknąć obrażeń ciała i uszkodzenia produktu, nie należy pozwalać nikomu wchodzić na produkt, stawać na nim ani wspinać się na niego.

2.3. Użyj

- Podczas otwierania i zamykania produktu należy upewnić się, że w jego pobliżu nie znajdują się żadne osoby ani przedmioty. Produkt należy otwierać ostrożnie, aby uniknąć jego uszkodzenia i obrażeń ciała.
- Nie mocować żadnych przedmiotów do produktu. Może to spowodować uszkodzenie produktu.
- Sprawdzić, czy żebra nie są wygięte i czy mogą się swobodnie poruszać podczas rozkładania produktu. Może to spowodować uszkodzenie produktu lub obrażenia ciała.
- Produktu należy używać wyłącznie jako ochrony przeciwsłonecznej. Produkt należy składać i przechowywać, gdy wieje wiatr, pada deszcz lub śnieg.
- Nie należy używać produktu podczas silnego wiatru, burzy, ulewnego deszczu, śniegu, ujemnych temperatur lub trudnych warunków pogodowych. Może to spowodować uszkodzenie produktu lub obrażenia ciała.
- Nie należy wieszać przedmiotów na ramie produktu. Może to spowodować przewrócenie się produktu.
- Nie należy pozostawiać produktu ustawionego na stałe. Nieużywany produkt należy przechowywać, aby zapobiec jego uszkodzeniu i przedłużyć jego żywotność.
- Produkt należy zawsze umieszczać na stabilnej, twardej i równej powierzchni.
- Nie należy umieszczać produktu w miejscach narażonych na wstrząsy lub wibracje. Może to spowodować przewrócenie i/lub uszkodzenie produktu.
- Należy uważać, aby nie palić w produkcie ani w jego pobliżu. Może to spowodować pożar i uszkodzenia.
- Przed użyciem produktu należy upewnić się, że jest on całkowicie i prawidłowo rozłożony.

3. INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

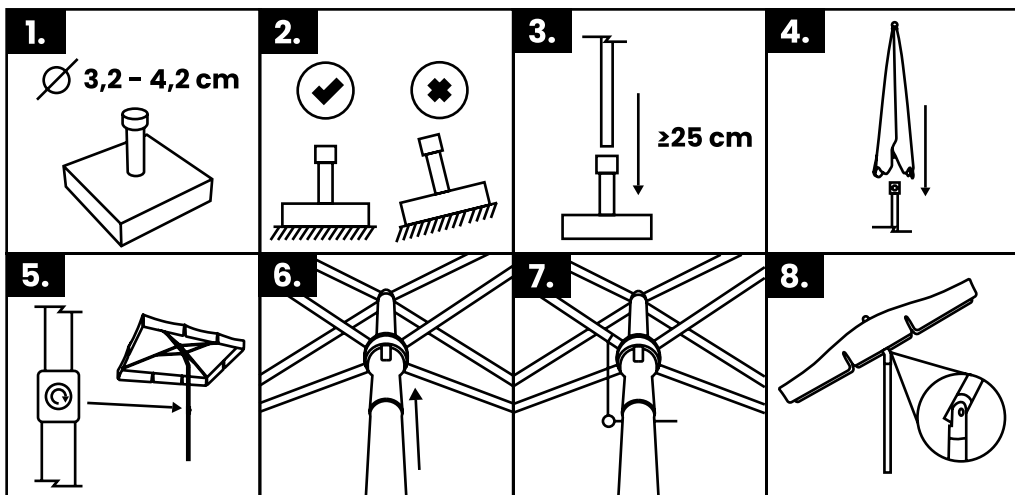


Należy zawsze używać odpowiedniej podstawy parasola o wadze co najmniej 10 kg.

Umieścić drążek produktu co najmniej 25 cm w podstawie parasola, aby produkt nie mógł się przewrócić.

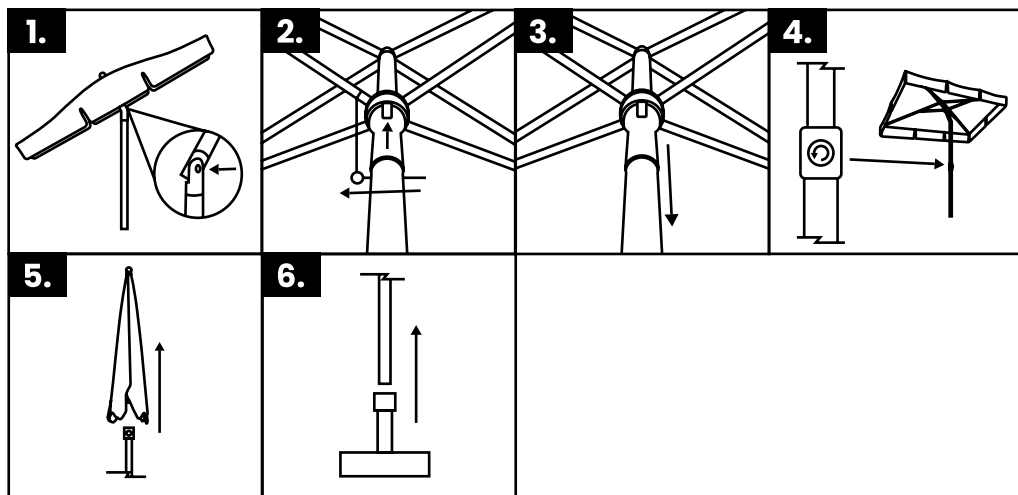
3.1. Ustawianie

- Wybierz podstawę parasola odpowiednią dla prętów o średnicy 3,2 do 4,2 cm.
- Umieść podstawę parasola stabilnie na solidnej, równej i poziomej powierzchni.
- Przesuń dolną część pręta o co najmniej 25 cm w podstawę parasola.
- Wsuń górną część drążka w dolną część na żądanej wysokości.
- Obróć pokrętło regulacji wysokości w prawo, aż drążek się zatrzaśnie.
- Rozłóż produkt, przesuwając uchwyt w górę, aż usłyszysz kliknięcie.
- Włóż agrafkę do otworu w drążku pod uchwytem.
- Przechyl tkaninę do żądanej pozycji, naciskając przycisk regulacji kąta.



3.2. Składanie

1. Naciśnij przycisk regulacji kąta, aby wyprostować tkaninę.
2. Chwyć uchwyt i wyjmij zawleczkę zabezpieczającą z otworu w drążku.
3. Naciśnij przycisk uchwytu i przesuń uchwyt w dół, aby złożyć produkt.
4. Obróć pokrętko regulacji wysokości w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
5. Zdejmij górną część drążka z dolnej części.
6. Zdejmij dolną część drążka z podstawy parasola.



4. KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

Produkt należy czyścić wilgotną, czystą ściereczką a następnie pozostawić do wyschnięcia. Do czyszczenia nigdy nie używaj środków ściernych ani żrących środków czyszczących.

5. PRZECHOWYWANIE

Produkt należy umieścić w torbie, gdy całkowicie wyschnie. Nie przykrywaj szczelnie produktu, ponieważ może to spowodować pleśń. Produkt należy przechowywać w suchym, czystym miejscu. Nie należy przechowywać produktu w skrajnie wysokich lub niskich temperaturach.

6. UTYLIZACJA I RECYKLING

Pomyśl o naszej planecie i przyczyn się do czystszej środowiska życia! Po zakończeniu okresu użytkowania, urządzenia nie należy wyrzucać wraz z normalnymi odpadami domowymi. Należy odnieść je do oficjalnego punktu recyklingu w celu odpowiedzialnej utylizacji.

7. SYMBOLE

Symbole	Opis
	Poddawaj ten produkt recyklingowi
	Papier
	Tektura falista (płyta pilśniowa)
	Papier (#22 PAP)
	Papier falisty (płyta pilśniowa) (#20 PAP)
	Przeczytaj instrukcję obsługi
	Nadaje się do użytku na zewnątrz
	Nie prać
	Nie wybielać
	Nie suszyć w suszarce bębnowej
	Nie czyścić chemicznie
	Nie prasować

8. ZASTRZEŻENIE

Zmiany zastrzeżone; specyfikacje mogą ulec zmianie bez podania przyczyny.

SE – Användarmanual



FÖRORD

Om det här dokumentet

Den här handboken innehåller all information för korrekt, effektiv och säker användning av produkten. Se till att du har läst och förstått instruktionerna i denna manual fullständigt innan du installerar eller använder produkten. Förvara den här handboken för framtida användning.

Originalinstruktioner

Den här handboken är ursprungligen skriven på nederländska. Alla andra språk är översättningar av den ursprungliga nederländska manualen.

Service och garanti

Om du behöver service eller information om din produkt kan du kontakta vår kundtjänst på service@lifegoods.nl.

Vi ger en tvåårig garanti på våra produkter. Kunden måste kunna visa upp ett inköpsbevis och garantin måste göras giltig inom en period av 2 år från inköpsdatumet. Observera att garantin inte gäller: för skador som orsakats av felaktig användning eller reparation, för delar som utsätts för slitage, för defekter som kunden kände till vid inköpstillfället, för defekter som orsakats av kundens eget fel, för skador som orsakats av tredje part.

1. INTRODUKTION

Tack för att du har valt vår LifeGoods-produkt! Vänligen följ alltid instruktionerna för säker användning.

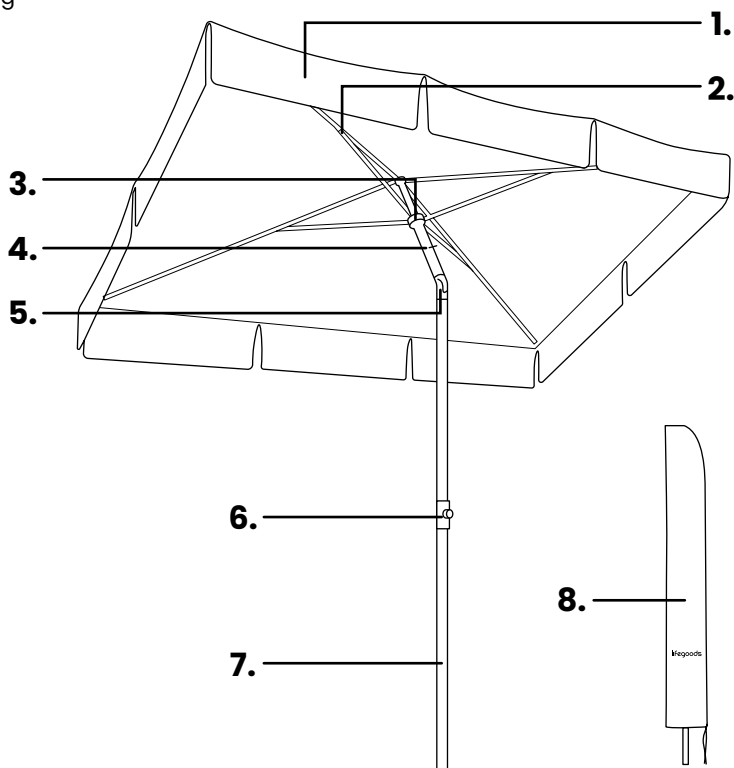
1.1. Avsedd användning

Med denna produkt kommer du alltid att ha en svalare plats under soliga dagar. Du kan justera höjden från 175 till 235 cm som du vill. Du kan också vinkla tyget upp till 30° för optimalt skydd.

Leverantören är befriad från ansvar för eventuella skador som orsakas av att produkten används för andra ändamål än de avsedda. Alla modifieringar av produkten kan påverka din säkerhet och garanti.

1.2. Produktöversikt

1. Tyg
2. Ribba
3. Handtag
4. Säkerhetsstift
5. Knopp för vinkeljustering
6. Knopp för höjdjustering
7. Stång
8. Väska



1.3. Produktspecifikationer

Mått på duk	200 x 125 cm
Höjd	175 – 235 cm (justerbar)
Vikt	2,8 kg
Tygets tjocklek	180 g
Färg	- LG558: Grädde - LG559: Mörkgrå - LG560: Taupe - Väska: Svart
Material	- Ram: Stål och plast - Tyg: Polyester - Väska: Vattenavvisande polyester
Diameter stång	- Övre stapel: 2,8 cm - Nedre stapel: 3,2 cm
Storlek på väska	147 x 12/18 cm
Lutningsvinkel	Till 30°
Täckt yta	2,5 m ²
UV-skydd	50+
Antal ribbor	4

1.4. Andra funktioner

- Lutande och höjdjusterbar efter behov.
- Levereras med vattentätt överdrag.
- Lämplig för balkong, trädgård och terrass

1.5. Paketets innehåll

Kontrollera att paketets innehåll stämmer överens med följesedeln när du tar emot försändelsen. Informera din leverantör om det saknas några delar. Om produkten är skadad ska du genast lämna in ett klagomål till transportören och ge leverantören en detaljerad beskrivning av skadan. Behåll de skadade delarna och förpackningen för att styrka ditt klagomål.

LifeGoods Parasoll – Grädde – Modell LG558 – EAN 8720195258094

LifeGoods Parasoll – Mörkgrå – Modell LG559 – EAN 8720195258100

LifeGoods Parasoll – Taupe – Modell LG560 – EAN 8720195258117

1.6. Medföljande tillbehör

- 1x Användarmanual
- 1x Väska

2. SÄKERHET



Se till att förpackningen förvaras utom räckhåll för barn! Kvävningsrisk!

2.1. Allmänt

- Om det är första gången du använder produkten är det viktigt att du läser manualen och instruktionerna noggrant.
- Om produkten inte fungerar som den ska, har tappats eller skadats, använd inte produkten och kontakta vår kundtjänst.
- Före varje användning ska du inspektera delar och tillbehör för skador eller slitage (sprickor/brott) som kan försämra funktionen och i så fall ersätta dem med originaldelar och tillbehör som rekommenderas av tillverkaren.
- Använd inte tillbehör som inte erbjuds av leverantören. Dessa kan utgöra en fara för användaren och skada produkten.
- Använd produkten endast för de ändamål som anges i denna bruksanvisning.
- Demontera, reparera eller reparera inte produkten. Detta kan skada produkten. För din egen säkerhet bör dessa delar endast bytas ut av auktoriserad servicepersonal. Skicka alltid produkten till servicecentret för reparation för att undvika skador och personskador.
- Var medveten om de risker och konsekvenser som är förknippade med felaktig användning av produkten. Felaktig användning av produkten kan leda till personskador och skador på produkten.
- Ta bort allt förpackningsmaterial och eventuella dekaleringar före första användning.
- Produkten är endast lämplig för utomhusbruk. Använd inte produkten inomhus.
- Håll produkten borta från öppen eld, tända cigaretter och andra värmekällor och/eller heta ytor.
- Håll produkten borta från vassa och spetsiga föremål som kan skada materialet.
- Vik ihop och förvara produkten när den inte används.
- Var försiktig med rörets kanter. De kan vara vassa och orsaka personskador.
- Kontrollera att alla delar är helt och korrekt monterade innan du använder produkten.
- Se till att det finns tillräckligt med utrymme för att ställa upp produkten och visa delarna innan du ställer upp produkten.
- Se till att produkten är torr innan du lägger den i transportväskan. Om produkten förvaras våt kan det orsaka mögel. Låt produkten torka i öppet läge under täckta 24 timmar innan du förvarar den.
- Lämna inte produkten i solen eller i regn under längre tid. Produkten kan skadas vid långvarig exponering.

2.2. Personer

- Denna produkt kan användas av barn från 8 år och äldre, förutsatt att de har fått lämpliga instruktioner och information om hur produkten används på ett säkert sätt och att de förstår dess eventuella faror. Rengöring och underhåll av produkten bör inte utföras av barn, om de inte är över 8 år och övervakas.

- Produkten kan användas av personer med fysiska eller psykiska funktionshinder, förutsatt att de får lämplig tillsyn och information om säker användning av produkten och förstår dess möjliga faror.
- Låt inte barn leka med produkten. Använd och förvara produkten utom räckhåll för barn.
- Undvik personskador och skador på produkten genom att inte låta någon klättra in i, stå på eller klättra mot produkten.

2.3. Användning

- Se till att inga personer eller föremål befinner sig i närheten av produkten när du öppnar eller stänger den. Öppna produkten försiktigt för att undvika skador på produkten och personskador.
- Fäst inte något på produkten. Detta kan orsaka skador på produkten.
- Kontrollera att ribborna inte är böjda och att de kan röra sig fritt när du faller ut produkten. Detta kan skada produkten eller orsaka personskada.
- Använd produkten endast som solskydd. Vik ihop och förvara produkten när det blåser, regnar eller snöar.
- Använd inte produkten i starka vindar, stormar, åskväder, kraftigt regn, snö, minusgrader eller svåra väderförhållanden. Detta kan skada produkten eller orsaka personskador.
- Häng inte föremål i produktens ram. Detta kan leda till att produkten välter eller böjs.
- Lämna inte produkten permanent uppställd. Förvara produkten när den inte används för att förhindra skador på produkten och förlänga dess livslängd.
- Placera alltid produkten på ett stabilt, fast och jämnt underlag.
- Placera inte produkten där stötar eller vibrationer är vanliga. Detta kan leda till att produkten tipsar över och/eller skadas.
- Var noga med att inte röka i eller omkring produkten. Detta kan orsaka brand och skador.
- Se till att produkten är helt och korrekt utfälld innan du använder den.

3. BRUKSANVISNINGAR

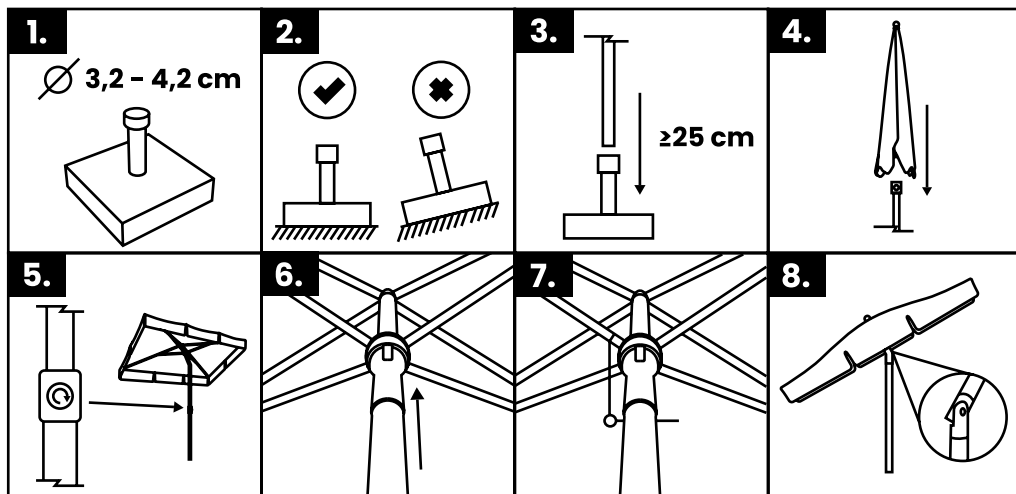


Använd alltid en lämplig parasollfot som väger minst 10 kg.

Placera produktens stång minst 25 cm in i parasollets bas så att produkten inte kan falla över.

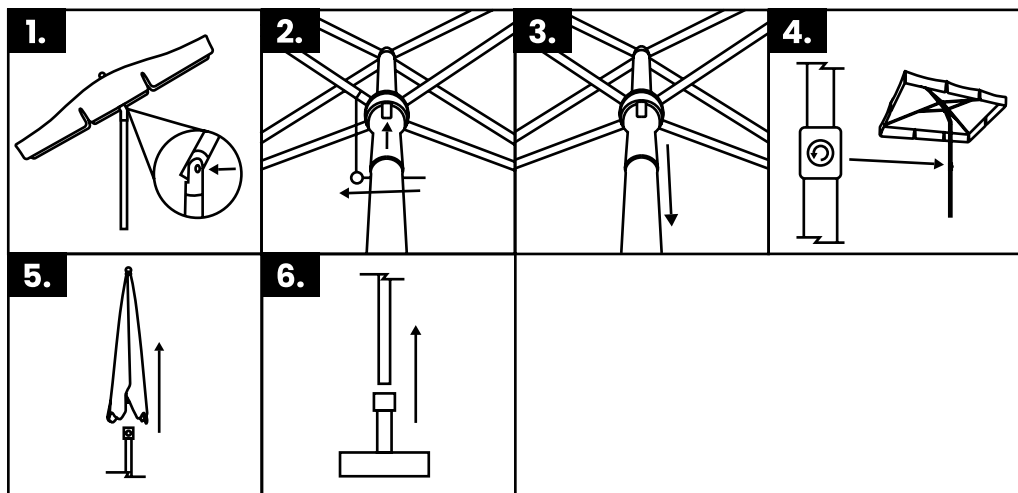
3.1. Uppställning

1. Välj en parasollfot som passar för stänger med diametern 3,2 till 4,2 cm.
2. Placera parasollets bas stabilt på en fast, jämn och horisontell yta.
3. Skjut den nedre delen av stängan minst 25 cm djupt i parasollfoten.
4. Skjut in den övre delen av stängan i den nedre delen på önskad höjd.
5. Vrid höjdjusteringsratten medurs tills stängan går i ingrepp.
6. Fäll upp produkten genom att skjuta handtaget uppåt tills du hör ett klick.
7. För in säkerhetsnålen i hålet på stängan under handtaget.
8. Luta tyget till önskad position genom att trycka på vinkeljusteringsknappen.



3.2. Vikning

1. Tryck på vinkeljusteringsknappen för att rätta ut tyget.
2. Ta tag i handtaget och ta bort säkerhetsnålen från stånghålet.
3. Tryck på handtagsknappen och skjut handtaget nedåt för att vika produkten.
4. Vrid höjdjusteringsratten moturs.
5. Ta bort den övre delen av stängan från den nedre delen.
6. Ta bort den nedre delen av stängan från parasollets bas.



4. UNDERHÅLL OCH RENGÖRING

Rengör med en fuktig, ren trasa och torka ordentligt. Använd inte slipmedel eller aggressiva rengöringsmedel.

5. FÖRVARING

Lägg produkten i påsen när den är helt torr. Täck inte över produkten lufttätt, det kan orsaka mögel. Förvara produkten på en torr och ren plats. Förvara inte produkten i extremt höga eller låga temperaturer.

6. BORTSKAFFANDE OCH ÅTERVINNING

Tänk på miljön och bidra till en renare livsmiljö! I slutet av produktens livslängd får du inte slänga produkten med det vanliga hushållsavfallet, utan lämna in den på ett av myndigheterna utsett samlingsställe för återvinning.

7. SYMBOLER

Symbol	Beskrivning
	Återvinn denna produkt
	Papper
	Korrugerad kartong (fiberboard)
	Papper (#22 PAP)
	Korrugerat kartong (fiberboard) (#20 PAP)
	Läs bruksanvisningen
	Lämplig för utomhusbruk
	Får inte tvättas
	Får inte blekas
	Får inte torktumlas
	Får inte kemtvättas
	Får inte strykas

8. ANSVARSFRISKRIVNING

Reservation för ändringar; specifikationer kan ändras utan att skäl anges för detta.

PARASOL

LG558

LG559

LG560

Made in China

CHN



NL - Handleiding - Oorspronkelijke handleiding

EN - User manual - Translation of the original manual

FR - Manuel d'utilisation - Traduction du manuel original

DE - Benutzerhandbuch - Übersetzung des Originalhandbuchs

ES - Manual de instrucciones - Traducción del manual original

IT - Manuale utente - Traduzione del manuale originale

PO - Podręcznik użytkownika - Tłumaczenie oryginalnego podręcznika

SE - Användarmanual - Översättning av den ursprungliga handboken



lifegoods

©LifeGoods B.V.

Wisselweg 33, 1314 CB Almere

www.lifegoods.nl - service@lifegoods.nl

07/2023 - v1.0